

ZÁŘÍ 2015



VEŘEJNÝ PROSTOR U KNOFLÍKU V JABLONECKÉ DOTVOŘIL ARCHITEKT PODLE VAŠICH PŘÁNÍ

# DEVÍTKA

OFICIÁLNÍ MAGAZÍN MĚSTSKÉ ČÁSTI PRAHA 9

www.PRAHA9.cz

NAJDETE V TOMTO ČÍSLE:

PROSECKÝ PODZIM  
OVLÁDNOU SLAVNÉ FILMOVÉ  
MELODIE V PODÁNÍ SKVĚLÉ  
FILMHARMONIE

Příští číslo vyjde

5. října  
2015

Prosek:

## Svatováclavská pouť s Michalem Davidem



GALERIE 9:  
ULICE  
V PRAZE 9



HERECKÉ  
KURZY  
V GONGU



VINOBRANÍ  
NA MÁCHALCE

SIMPLY CLEVER

ŠKODA



# NEKONEČNÝ PROSTOR PRO VÁŠ STYL

## Nová ŠKODA Superb. Vstupte do nové éry

Nastupte na palubu, nový Superb je připraven ke startu.

Neuvěřitelně elegantní zvenku, neuvěřitelně prostorný uvnitř.

A prostor tu dostane především Váš styl. Máte raději sportovní, nebo

komfortní jízdu? Adaptivní podvozek si optimálně přizpůsobuje styl

Vašeho řízení i stavu vozovky. Preferujete teplejší, nebo chladnější

klíma? Trízónová klimatizace nadchne i ty nejnáročnější cestující.

Určitě také oceníte i praktický virtuální pedál, se kterým otevřete

zavazadlový prostor, i když máte ruce plné tašek. A to je jen malá

ochutnávka toho, co nový Superb dokáže a čím je vybaven. Vstupte

do nové éry ve velkém stylu. Seznamte se s novým vozem ŠKODA

Superb přímo u nás.

[novaskodasuperb.cz](http://novaskodasuperb.cz)

ŠKODA Finance  
od SkoFIN

Váš autorizovaný prodejce ŠKODA:

**AUTO-BRANKA, spol. s r. o.**

Prosecká 817/82

190 00 Praha 9 - Prosek

Tel.: 255 725 300

[www.autobranka.cz](http://www.autobranka.cz)



Kombinovaná spotřeba a emise CO2 vozů Superb: 4,1–7,1 l/100 km, 105–165 g/km



## OPERACE ŠEDÉHO ZÁKALU!

## BRÝLE PRO PRÁVNÍKY, LÉKAŘE, DĚLNÍKY I METAŘE!



Operace HRAZENA  
zdravotními pojišťovnamí!

### OPERACE ŠEDÉHO ZÁKALU!

Vyšetření bez objednání

Nejmodernější operační technologie

Operační tým s mnohaletými zkušenostmi

Minimální objednáací lhůty

technologie FemtoFAKO LenSx

Možnost volby operační technologie  
a typu nitrooční čočky



**1+1**  
dioptrické brýle  
**ZDARMA!**



Po operaci  
šedého zákalu  
BRÝLE NA ČTENÍ  
ZDARMA!

Oční klinika Horní Počernice,  
Obchodní 2694/2, Praha 9  
email: [info@ocniklinika hp.cz](mailto:info@ocniklinika hp.cz)  
tel.: 281 865 664, 602 105 355



Brýle zdarma platí při zakoupení vyznačených značek z vybraného sortimentu.  
Levnější brýle ZDARMA. Akce platí do vyprodání zásob.

[www.ocniklinika hp.cz](http://www.ocniklinika hp.cz)



[www.ocnioptika hp.cz](http://www.ocnioptika hp.cz)





Městská část  
ÚřadKultura | Sport  
Školství | Volný časRodina | Bydlení  
ZdravotnictvíDoprava | Výstavba  
Životní prostředíHistorie  
Služby

## SLOVO STAROSTY

**N**a Devítce není asi nikdo, kdo by nevěděl o rozsáhlém požáru skladu textilu ve Vysočanech v Kolbenově ulici, který vypukl v podvečer 22. srpna. Požár v bývalém areálu ČKD se podařilo úspěšně zvládnout. Rád bych i touto cestou poděkoval všem složkám záchranného integrovaného systému, a to jak profesionálním, tak dobrovolným, za včasný, velmi profesionální a účinný zásah při likvidaci tohoto požáru. Dále děkujeme za spolupráci a pomoc Magistrátu hlavního města Prahy při řešení následků mimořádné události a Českému červenému kříži za logistickou podporu zasahujících jednotek. A v neposlední řadě patří poděkování také



vám všem, obyvatelům Prahy 9, za trpělivost a pochopení, co se týče dopravních omezení v Kolbenově ulici v noci ze soboty na neděli a v neděli dopoledne. Děkujeme!

**Ing. Jan Jarolím**  
starosta MČ Praha 9

## PŘEČTĚTE SI

- 4–8 **Z radnice**
- 10–11 **Informace**
- 12–13 **Nejen pro seniory**
- 14–15 **Školství**
- 16–17 **Životní prostředí**
- 18–25 **Kultura**
- 21–22 **Rokytky**
- 26–27 **Život kolem nás**
- 28–30 **Sport**

**Distribuci měsíčníku Devítka provádí Česká pošta, s. p.**

V případě, že vám časopis nedošel do schránky nebo jste jej obdrželi pozdě, stěžujte si u svého poštovního doručovatele.



## Oficiální měsíčník

## městské části Praha 9

vydává Devátá rozvojová, a. s.,  
pro městskou část Praha 9  
ve vydavatelství  
Strategic Consulting, s. r. o.,  
pod registračním číslem  
MK ČR E 13319 v nákladu 35 000 výtisků.

## MĚSTSKÁ ČÁST PRAHA 9

Sokolovská 14/324, 180 49 Praha 9  
Tel.: +420 283 091 111

## Úřední hodiny:

pondělí–středa 8.00–18.00 hod.

## Vedoucí redaktorka:

Mgr. Marie Kurková  
redakcedevitky@praha9.cz

**Redakční rada:** Předseda: Mgr. Adam Vážanský, Členové: Milán Apeltauer, Ing. Zdeněk Davídek, Ing. Marek Doležal, Zuzana Haberlová, Miloslav Hanuš, PaedDr. Taťjana Horká, Mgr. Tomáš Portlík, Jan Sládek, MUDr. Michal Mašek

Vaše názory, podněty, náměty nebo příspěvky a fotografie rádi uvítáme na e-mailu:  
[redakcedevitky@praha9.cz](mailto:redakcedevitky@praha9.cz) nebo na poštovní adrese městské části Praha 9.

## Vydavatel:

Strategic Consulting, s. r. o.,  
Pod Rapidem 10, 100 00 Praha 10,  
IČ: 25792920, DIČ: CZ25792920

## Adresa:

Strategic Consulting, s. r. o.,  
Na Poříčí 8, 110 00 Praha 1  
Jednatel společnosti:  
Jan Čížek, [jan.cizek@ceskydomov.cz](mailto:jan.cizek@ceskydomov.cz)

## Marketing a inzerce:

Vít Vrbický,  
[vit.vrbicky@ceskydomov.cz](mailto:vit.vrbicky@ceskydomov.cz)  
Tel.: +420 603 786 170

## Korektury: Bc. Ing. Gabriela Hegerová

## Grafická úprava:

Strategic Consulting, s. r. o.  
[grafik@ceskydomov.cz](mailto:grafik@ceskydomov.cz)

## Tisk: Europrint, a. s.,

Pod Kotlářkou 3, 150 00 Praha 5

## Distribuce:

Zdarma do každé schránky,  
zajišťuje Česká pošta, s. p.  
Reklamace na nedodání výtisků lze uplatnit  
na tel.: 224 816 821 nebo na e-mailu:  
[distribuce@ceskydomov.cz](mailto:distribuce@ceskydomov.cz)

**Foto na titulní straně:** archiv M. Davida

INZERCE

Čím budu?

Seriál povolání v Galerii Harfa

## policista

3. díl seriálu povolání v Galerii Harfa

- ukázky činnosti složek POLICIE ČR
- ukázky náplně práce a techniky
- ukázky uniformem
- foto koutek
- soutěže a hry



galerie  
**HARFA**  
plná obchodů

19.–20.9.  
2015

vedle O<sub>2</sub> areny



Českomoravská



zdarma

[www.galerieharfa.cz](http://www.galerieharfa.cz)

# Soutěžte o vstupenky na zajímavé akce v O<sub>2</sub> areně

Městská část Praha 9 připravila pro své obyvatele soutěž o lístky na zajímavé akce, které se budou konat v O<sub>2</sub> areně ve Vysočanech v říjnu, listopadu a prosinci letošního roku.

Odpovězte na otázky našeho vědomostního kvízu a odpovědi запиšte do přiloženého kuponu, který zašlete na adresu: Úřad MČ Praha 9, oddělení kultury, Sokolovská 14/324, 180 49 Praha 9. Na obálku napište heslo „soutěž“. Nebo ho můžete vhodit do schránky na recepci úřadu městské části. Do slosování budou zahrnuty všechny správné odpovědi, které zašlete

nebo doručíte do 20. září 2015. Losování výherců se uskuteční 21. září 2015. Výherci, kteří dostanou po dvou vstupenkách na některou z listopadových akcí v O<sub>2</sub> areně, budou kontaktováni telefonicky. Při předání vstupenek se musí prokázat platným občanským průkazem s trvalým bydlištěm v Praze 9 v působnosti úřadu Sokolovská 14/324.

## O co soutěžíte v září?

### Brit Floyd

4. listopadu

Úžasná cesta pěti desetiletími Pink Floyd.

### Madonna

7. a 8. listopadu

Královna popu vystoupí v rámci



světového turné REBEL HEART hned dvakrát.

### Fed Cup

14. a 15. listopadu

### Whitesnake

17. listopadu

Legendární rocková kapela, kterou založil David Coverdale, představuje na svém koncertním turné 2015 své největší hity a skladby z nového alba.

### Transmission

21. listopadu

Transmission je známá a uznávaná pro svou velkolepou produkci s obrovským pódium, které se rozkládá na ploše více než 1000 m<sup>2</sup>. Uchvátí vás také svým monstrózním sound systémem Funktion One. Díky tomu mají návštěvníci zaručený ten nejlepší možný zvukový zážitek. Pódium je vždy zaplněno desítkami vysoce kvalitních laserů v kombinaci s velkým množstvím těch nejlepších světel a stovkami metrů čtverečních LED obrazovek, CO<sub>2</sub> a kanóny s konfetami, plameny a pyro efekty.

## Vědomostní kvíz

**1. Ve znaku Městské části Praha 9 najdete i homolí cukru připomínající zdejší cukrovar. Kdo cukrovar založil?**

- a) rodina Dohalských
- b) rodina Freyů
- c) rodina Kolbenova

**2. Jak se ještě v roce 1989 jmenovalo dnešní Náměstí OSN ve Vysočanech?**

- a) Náměstí Republiky
- b) Náměstí Velké říjnové socialistické revoluce
- c) Lidových milic

**3. Na sklonku druhé světové války znamenal pro Vysočany velkou pohromu spojenecký nálet. Kdy letadla útočila na tuto průmyslovou část Prahy?**

- a) 25. února 1945
- b) 25. března 1945
- c) 25. dubna 1945

## Odpovědní kupon

Ke každé otázce doplňte správnou odpověď v podobě písmene a), b) nebo c):

1: ..... 2: ..... 3: .....

Jméno a příjmení: .....

Adresa: .....

Telefon: .....

E-mail (nepovinný údaj): .....

Rád(a) bych lístky na tuto akci: .....

Upozornění: Soutěž je určena pro obyvatele Prahy 9 s trvalým bydlištěm v působnosti Úřadu MČ Praha 9, Sokolovská 14/324.

## Midibusovou linku č. 146 z Hrdlořez zdržela chybějící licence

Od září měl z Hrdlořez do zastávky Spojovací jezdit midibus č. 146. Prvního září však nevyjel kvůli chybějící licenci nutné k provozování linky.

„Vzhledem k tomu, že v Hrdlořezích mezi ulicemi Českobrodská a Poděbradská vyrostlo a vyrůstá velké množství obytných celků, požádali jsme ROPID o zavedení midibusové linky, která by zajistila přímé

spojení oblastí Vinice-Hrdlořezy s tramvajovou a autobusovou dopravou v zastávce Spojovací,“ konstatuje Tomáš Holeček, radní pro dopravu a životní prostředí Prahy 9, a pokračuje: „Podle dohody měla naše městská část do

31. srpna 2015 vybudovat nové zastávky – Mezitraťovou a Spojovací. A to se také stalo.“ Midibus č. 146 však prvního září na lince Spojovací – Hrdlořezská – Na Lukách – Spojovací nevyjel. ROPID se opozdil

se žádostí na odbor dopravní agendy Magistrátu hl. m. Prahy o vydání licence pro linku č. 146.

Po vydání licence bude zahájen zkušební provoz linky v pracovních dnech zhruba od 6.30 do 22 hodin. Za rok se uskuteční přepravní průzkumy, které provoz této linky vyhodnotí. **mk**

**RADNICE PRAHY 9:  
JSME TU PRO VÁS**

ÚSTŘEDNÍ PROVOĽBA:  
INFORMAČNÍ KANCELÁŘ:  
INTERNET:  
ELEKTRONICKÁ PODATELNA:

tel.: +420 283 091 111  
tel.: +420 283 091 101-102  
www.praha9.cz  
podatelna@prahe9.cz

Kontakty na redakci,  
inzerce i distribuci  
najdete na třetí  
stráně v tiráži

# Ve Vysočanech hořel sklad textilu

V Praze Vysočanech v Kolbenově ulici 22. srpna 2015 likvidovali hasiči rozsáhlý požár bývalé tovární haly ČKD, kde se v současné době nacházel sklad textilu. Hasičské práce komplikoval fakt, že se v místě požáru nacházely také tlakové lahve a v areálu nebyly funkční hydranty.

Jednotky Hasičského záchranného sboru hl. m. Prahy ze stanic č. 1, 2, 3, 5, 7, 9 a 10 likvidovaly plně rozvinutý požár uskladněného textilu v bývalé tovární hale o rozměrech zhruba 100 x 60 m. Kyvadlovou dopravu vody zajišťovaly jednotky Sboru dobrovolných hasičů Dáblice, Dolní Měcholupy, Dubeč, Horní Měcholupy, Kbely, Klánovice, Kolovraty, Kunratice, Lipence, Lysolaje, Písnice, Řeporyje, Řepy, Satalice, Suchdol a Chodov. Zapojena byla i letecká služba Policie ČR. Na místo byla vyžádána asistence záchranné služby s kyslíkovým vozem a nasazen kontejner nouzového přežití.

Specialisté z laboratoří generálního ředitelství Hasičského záchranného sboru ČR se sídlem v Kamenici prováděli průběžné měření koncentrací nebezpečných látek v ovzduší ve směru šíření zplodin hoření nad území hl. m. Prahy. Dobrou zprávou bylo, že ani stacionárními měřicími stanicemi Českého hydrometeorologického ústavu, které byly rozmístěny na několika místech, nebyly v průběhu noci nikde na území hlavního města zjištěny nadlimitní koncentrace sledovaných škodlivin.

Z požárem zasaženého prostoru byly vyneseny a ochlazeny dvě desítky tlakových lahví technických hořlavých plynů (kyslík, acetylen,

propan-butan) různých objemů. Další tlakové lahve hořlavých technických plynů byly ochlazeny vodou dodávanou vysokokapacitním čerpadlem.

Aby se voda k hašení dostala na místo určení co nejdříve, ale také z bezpečnostních důvodů, uzavřela policie Kolbenovu ulici pro automobilovou dopravu, a to od osmi večer do nedělního poledne. Projížděly pouze tramvaje.

## Příčina požáru se vyšetřuje

Vyšetřovací tým složený z expertů a kriminalistů Policie ČR, GR HZS ČR, TÚPO GR HZS ČR a HZS hl. m. Prahy ohledal místo požáru v pondělí ráno 24. srpna poté, co objekt zkontroloval statik. Vzhledem k velké intenzitě požáru totiž mohla být nosná konstrukce haly narušena. Vyšetřovatelům pomáhal také služební pes vycvičený na vyhledávání hořlavých akceleračních. Při došetření bylo nalezeno ohnisko požáru a odebrány vzorky z požářiště, které nyní zkoumá Technický ústav požární ochrany.

Výši škody na stavebním objektu odhadl příslušník z oddělení zjišťování požáru předběžně na 10 mil. Kč.

My jsme se zajímali, zda nebyl porušen zákon, když ve skladu textilu nebyly funkční hydranty.

„Areál měl v době, kdy v něm sídlila firma ČKD, vlastní síť hydran-



Oheň skladu textilu v Kolbenově ulici byl vidět daleko

tů, protože se jednalo o podnik se zvýšeným požárním nebezpečím. Dnes však už areál neslouží k žádné nebezpečné výrobě, kvůli které tady působila i jednotka podnikových hasičů. Udržovat hydrantovou síť je finančně hodně nákladné, navíc pro podnikání s textilem to zákon nevyžaduje,“ vysvětluje tisková mluvčí HZS hl. m. Prahy por. Ing. Pavlína Adamcová a pokračuje: „Nejbližší funkční hydrant je v Kolbenově ulici, což bylo od místa požáru relativně blízko. Ale bohužel k hašení tohoto velkého ohně voda z něho nestačila. Museli jsme zavést kyvadlovou dopravu vody. Systém si poradil, ale trvalo to o něco déle. Hasiči museli v pravidelných intervalech dojíždět ke třem hydrantům v okolí.“

## Radnice na nebezpečí poukazovala už před třemi lety

Zhruba před třemi roky radnice Prahy 9 ve spolupráci s Policií ČR, celní správou, hasiči a hygienickou stanicí iniciovala kontrolní prohlídku části areálů bývalé továrny ČKD Elektrotechnika, kde jsou rovněž sklady a jakási tržnice asijských obchodní-

ků. Asijské prodejce tu totiž fungují načerno a jejich vestavby jsou v rozporu se stavebním zákonem.

„Prohlídka ukázala, že tyto haly jsou naplněny různým zbožím, a do většiny prostor jsme ani nebyli vpuštěni. Nikdo nebyl schopen předložit kolaudační rozhodnutí ani dokumentace požární ochrany. Už v té době jsme se shodli na tom, že v případě jakékoli mimořádné události, jako například požáru, vznikne obrovský problém,“ říká místostarosta Prahy 9 Marek Doležal.

Společnosti Modela, která v areálu sídlila, hrozila až milionová pokuta. Nakonec se však celé šetření naopak obrátilo proti městské části a právní zástupci majitelů objektu hrozili trestním stíháním a soudem. Dokonce policisté, kteří prováděli zákrok, vyšetřovala Generální inspekce bezpečnostních sborů.

„Bohužel nyní se naše obavy plně potvrdily. Při požáru v podstatě nikdo nevěděl, co v areálu hoří a jak může požár a kouř z ohně být dále nebezpečný pro obyvatele nejen Prahy 9, ale i dalších městských částí,“ uzavírá starosta Prahy 9 Jan Jarolím. < mk, foto: HZS Praha

# Dům, který hořel v dubnu, stále hyzdí Prosek

Pěkně upravenou klidovou zónu na starém Proseku, kde se každý rok koná svatováclavská pouť, hyzdí už jen dům v ulici Na Proseku č. 57/10. Dlouho neobyvanou nemovitost obsadili bezdomovci, až 5. dubna letošního roku vyhořela.

Radnice povolala statika, aby posoudil stav nemovitosti, a ten doporučil, aby dům byl vzhledem k narušení konstrukce odstraněn. Poškozen je totiž nejen požárem a následným hašením, ale především kvůli nepopsatelnému nepořádku v celém objektu, kdy na podlahách ve všech podlažích je odpad do výše jednoho až jednoho a půl metru.

Bohužel o dům se vede soudní spor, který by měl určit, kdo je jeho právoplatným majitelem. Vedle složitých kauz majetkoprávního vypořádání komplikuje situaci kolem tohoto objektu i fakt, že nemovitost je předmětem exekuce, a tudíž se v současné době o ni



stará správce konkurzní podstaty. „Vyzvali jsme proto správce konkurzní podstaty, aby dům zabezpečil tak, aby nebyl nebezpečný pro své okolí, což de facto znamená, aby ho zboural. Jenže na sanaci, jak zaznělo při soudním řízení, jehož se účastnila i městská část Praha 9,

nemá správce konkurzní podstaty peníze,“ konstatuje místostarosta Prahy 9 Marek Doležal.

Sanaci totiž komplikuje fakt, že vyhořelý dům štítovou zdí přiléhá k sousední nemovitosti, takže je třeba zároveň sanovat také štítovou stěnu tohoto domu a zabezpečit jeho základy, což stojí nemalé peníze. Nicméně vysočanská radnice dále vyvíjí nemalé úsilí, aby správce konkurzní podstaty plnil své povinnosti, které vyplývají z toho, že dům čp. 57/10 na Proseku má ve své správě. < text a foto: mk



# Z veřejného setkání s obyvateli Krocínky

O dokončení urbanizace Krocínky v okolí dolních garáží v ulici Pod Krocínkou jednali představitelé městské části Praha 9 na veřejném setkání s občany Krocínky 28. července 2015.

**Z**a městskou část Praha 9 se ho zúčastnili místostarostové Prahy 9 Tomáš Portlík a Marek Doležal, radní Jana Těmínová a Zdeněk Davídek.

Garáže stojí na pozemcích, které patří městské části Praha 9. Některé z nich byly postaveny neoprávněně, ani nebyly zapsané v katastru nemovitostí. V posledních měsících se množily stížnosti obyvatel z okolních domů ve čtvrti Krocínka na to, že si opuštěné, zarostlé garáže našli bezdomovci a narkomané a začali je obývat. Zdevastované a dlouho chátrající garáže se proto vysočanská radnice rozhodla

odstranit, což bylo přáním i obyvatel této části Prahy 9. Družstevníkům, kteří je v minulosti užívali, za ně nabídla finanční kompenzaci nebo jiné garáže na jiném místě Prahy 9.

S vyklizením a následnou demolicí garáží začala vybraná stavební firma 25. června 2015. Vzhledem k tomu, že se v nich nacházelo velké množství použitých injekčních stříkaček od narkomanů a nikdo přesně nevěděl, kdo se v nich momentálně zdržuje, byla k samotnému vyklizení garáží přizvána také městská policie.

Po vyklizení pozemku uvažuje městská část Praha 9 o jeho prode-

ji. Jedná se o místo, které územní plán označuje za smíšené území (SV), takže je možné zde stavět i bytové domy.

Na více než dvouhodinovém setkání obyvatel Krocínky s představiteli vysočanské radnice zaznělo mnoho názorů, návrhů a představ. S těmi relevantními budou odpovědní radní dále pracovat při realizaci záměru tyto stavební pozemky prodat tak, aby nebyl narušen charakter čtvrti Krocínka. Už v minulosti vedení MČ Praha 9 zabránilo změnám stavebních koeficientů v této části Prahy, které měly developerům umožnit stavět velké objekty.

Záměrem radnice je rozdělit celý pozemek na malé stavební parcely a každou z nich prodat za nejvyšší možnou cenu, aby tak zabránila opětovnému stmelení parcel do jedné a stavbě jednoho velkého komplexu budov. Vzniklo by zde tedy několik rodinných domů, které by svým charakterem odpovídaly charakteru Krocínky. V současné době radnice pro takovéto urbanistické řešení pozemků po bývalých garážích mapuje legislativní rámec a hledá cesty k jeho naplnění. První návrhy předá radnice obyvatelům Krocínky k připomínkám v průběhu září. <

text a foto: mk



Garáže v ulici Pod Krocínkou, které obývali bezdomovci a narkomané



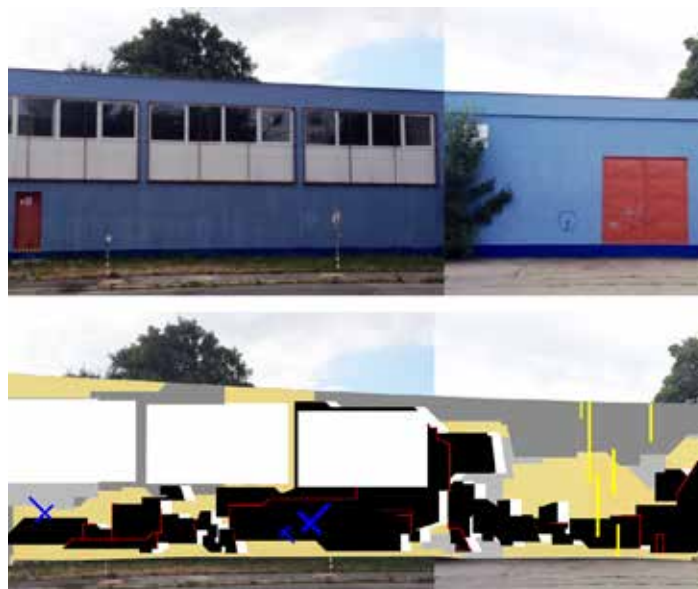
Ze setkání představitelů MČ Praha 9 a obyvatel Krocínky

## „Podpis“ Třafačky v Habartické

Poslední srpnový týden jste mohli být v Habartické ulici v Praze 9 svědky změny fasády na objektu společnosti Pražská teplotrenská, a. s. Ztvárnil ji umělec z Třafačky působící pod uměleckým jménem ZEBONE.

**T**řafačka je kreativním místem, prostorem setkávání a volné tvorby. „Tento alternativní kulturní a rezidenční prostor měl osm let své místo ve Vysočanech v bývalé trafostanici ČKD. Koncem loňského roku ale tady Třafačka musela ukončit svoji činnost, protože jí Pražská správa nemovitostí vypověděla nájemní smlouvu. Od února letošního roku užívá objekt zpátky jeho vlastník, který ho chce zčásti přestavět na obytný dům. Jsme ale rádi, že se nám podařilo dát Třafačku dohromady s Praž-

skou teplotrenskou, a tak prostřednictvím umu jejich členů na Devítce vlastně zůstává,“ konstatuje Adam Vážanský, místostarosta Prahy 9 odpovědný za kulturu. Začátek nové spolupráce oceňuje i koordinátorka Třafačky a ředitelka TRAFIO galerie Blanka Čermáková. „S Pražskou teplotrenskou jsme začali spolupracovat díky městské části Praha 9 a dalším podobným akcím se nebráníme. Záleží jen na tom, jaké má zadavatel představy a na našich možnostech, jak je můžeme naplnit.“ < mk



# „Náměstíčko“ v Jablonecké podle vašich představ

Revitalizaci čeká prostor u Kulturního a mateřského centra Knoflík a restaurace Šatlava v Jablonecké ulici na Proseku. Svou představu o tom, jak by toto „náměstíčko“ mělo vypadat a čemu by mělo sloužit, si přišly říct čtyři desítky obyvatel Proseka na setkání se zástupci radnice 25. června 2015. Do konce července pak ještě všichni měli možnost adresovat své nápady k rukám místostarosty Prahy 9 Tomáše Portlíka.

„Náměstíčko v Jablonecké se díky Kulturnímu a mateřskému centru Knoflík, jež tu působí druhým rokem, stává komunitním místem a tomu odpovídalo i množství a charakter nápadů a podnětů, které nám místní obyvatelé adresovali,“ říká

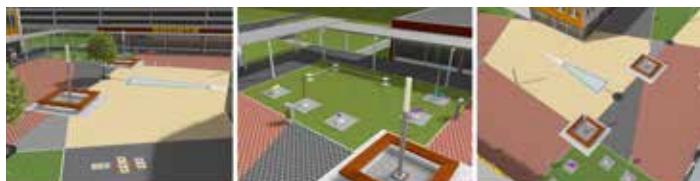
Tomáš Portlík. „Protože se jednalo o skutečně přínosné podněty, které kladly důraz na funkční využití prostoru, rádi jsme je zohlednili v rozpočtu připravované revitalizace této části Jablonecké ulice a po dohodě s architektem začlenili do projektu.“

Byly to návrhy např. na vytvoření stálých herních prvků jako skákačích panáka, dětského koutku, zazenění fasády popínavými rostlinami, instalaci fontány a podobně. Podíváte-li se tedy na architektonickou studii, kterou vytvořil Ing. Arch. Alexandr Kroha, je zřejmé, že zachována zůstává veškerá střední a vyšší zeleň i rozsah travnatých ploch, naopak přibude více prvků drobné architektury a mobiliáře a zázemí pro volnočasové aktivity dětí i dospělých. Práce na zkrášlení tohoto prostoru



Studie revitalizace náměstíčka v Jablonecké ulici, kterou jste doplnili svými nápady

ru v Jablonecké by měly začít teď v září. [◀ mk](#)



## Bezplatná právní poradna

Tato služba je poskytována sociálně slabším občanům, kteří nemohou za právní služby platit a mají trvalý pobyt na území MČ Praha 9. V poradně se zabývají řešením bytové problematiky a problematiky mezilidských vztahů.

Právní poradenství se poskytuje v budově Úřadu MČ Praha 9, Sokolovská ulice 14, v 1. patře, místnost 106, začátek v 15 hodin. Každou první a třetí středu v měsíci poskytuje poradenství JUDr. Miroslav Soukup, každou druhou a čtvrtou středu v měsíci JUDr. Věnceslava Holubová.  
**Termín: 9. 9., 23. 9., 7. 10., 14. 10., 21. 10., 4. 11., 11. 11., 18. 11., 25. 11., 2. 12., 9. 12., 16. 12. 2015**

V hale nové radnice u infocentra se v den termínu konání bezplatné právní poradny budou rozdávat od 14.30 do 16.30 pořadová čísla. K poskytnutí služby je třeba doložit doklad totožnosti s trvalým pobytem na území Prahy 9 - Vysočany, Libeň, Střížkov, Prosek, Hloubětín, Hrdlořezy (občanský průkaz vydán Úřadem MČ Praha 9).

## Bezplatná právní poradna – exekuce

Tato služba je poskytována sociálně slabším občanům, kteří nemohou za právní služby platit a mají trvalý pobyt na území MČ Praha 9.

**Termíny: 9. 9., 23. 9., 14. 10., 11. 11., 25. 11., 9. 12. 2015**  
V hale nové radnice u infocentra se v den termínu konání bezplatné právní poradny budou rozdávat od 13.30 hodin pořadová čísla. Právní poradna se koná od 14 do 15 hodin v 1. patře, místnost 106.

K poskytnutí služby je třeba doložit doklad totožnosti s trvalým pobytem na území MČ Praha 9 - Vysočany, Libeň, Střížkov, Prosek, Hloubětín, Hrdlořezy (občanský průkaz vydán Úřadem MČ Praha 9).

Veškeré informace o provozování právní poradny a o možnosti o tuto službu požádat vám poskytnou pracovníci v infocentru.

INZERCE



## ŠKOLNÍ A KANCELÁŘSKÉ POTŘEBY

Sokolovská 504/274 • Praha 9 - Vysočany  
Tel.: 284 819 062

Biskupcova 5 • Praha 3 - Žižkov  
Tel.: 271 775 615

www.papirnovotny.cz • obchod@papirnovotny.cz

**PRODEJ  
NA FAKTURU  
ROZVOZ ZBOŽÍ  
ZDARMA**



# Starostové MČ Praha 1–22 jednali o financích i pražských stavebních předpisech

Už podruhé se v průběhu tří měsíců v pátek 28. srpna 2015 sešli na vysočanské radnici starostové městských částí Praha 1–22, aby jednali o nutnosti změn dotační politiky Prahy vůči městským částem a přijetí pražských stavebních standardů, které by respektovaly jejich připomínky.

## Stát na městské části přenáší povinnosti, ale nedává na ně peníze

Už při prvním setkání starostové MČ Praha 1–22 poukazovali na to, že je třeba změnit zastaralý systém přerozdělování státních peněz a požadovali, aby hl. m. Praha zahájilo zásadní jednání s minister-



Místostarostové Prahy 9 (zleva) Marek Doležal a Tomáš Portlík



Ze setkání starostů MČ Praha 1–22

stvem financí. Bohužel se nic nestalo. A protože nyní bude Praha předkládat návrh rozpočtu na příští rok, sešli se starostové znovu. Praha v přerozdělování státních peněz funguje jako kraj a rozděluje jednotlivým městským částem finance, jež dostane od státu. Ty z nich financují povinnosti, které jim stát přidělil. Jedná se například o zajištění práce stavebních úřadů, vydávání občanských průkazů a cestovních pasů, řešení přestupků... Starostové pražských městských částí proto požadují plnou úhradu výkonu státní správy, kterou provozují na svém území, protože není možné nadále financovat přenesené povinnosti státu z rozpočtu městských částí.

Zároveň žádají o zvýšení příspěvku na obyvatele na 2900 Kč, a to od roku 2016. „Od letošního roku sice vzrostla neinvestiční dotace na jednoho obyvatele na 2500 Kč, ale stále je to málo,“ říká místostarosta Prahy 9 odpovědný za finance Tomáš Portlík a pokračuje: „Navíc dotační systém znevýhodňuje okrajové městské části, které sice získávají částku na jednoho obyvatele, ale zvýší-li se jejich počet, nejsou v tomto příspěvku zahrnuty investiční náklady na rozvoj infrastruktury. Přitom musíme vytvářet nová místa ve školách, protože naši povinnosti, kterou na městské části přenáší stát, je zdarma přijímat děti do posledního ročníku mateřských škol.

Podobně musíme zajistit místa ve školách a následně náklady na jejich provoz.“

Městské části tak tyto povinnosti zajišťují na úkor investic.

## Pražské stavební předpisy

Starostové se také zabývali situací kolem pražských stavebních předpisů. Žádají magistrát, aby respektoval jejich návrhy z připomínkového a dohadovacího řízení, které proběhlo v létě 2015. Starostové se shodli na tom, že protinávrh primátorky Adriany Krnáčové (hnutí ANO) nezpracoval žádné jejich připomínky. Nerespektuje tak stávající situaci v Praze a problémy, s nimiž se musí Praha aktuálně vyrovnávat. „Protinávrh primátorky například nepřípustně zvyšuje zahušťování zástavby,“ připomíná místostarosta Prahy 9 Marek Doležal a dodává: „Neřeší ani problematiku parkování a vytváření nových parkovacích míst, což v současné době trápí značné množství obyvatel všech pražských městských částí.“

Starostové Prahy 1–22 si na pátečním setkání ze svého středu rovněž zvolili pětičlennou skupinu pro koordinaci společného postupu městských částí Praha 23–57. ◀

mk, foto: Jiří Houdek

## Pozor na uzavření křižovatek při koncertu Daniela Landy

V souvislosti s organizací Velekoncertu Daniela Landy, který se koná 12. září 2015 na ploše letňanského letiště, budou od 13 do 22 hodin uzavřeny tyto křižovatky:

- Mladoboleslavská–Beladova (světelná signalizace)
- Tupolevova–Beranových
- Kbelská – sjezd na MČ Letňany
- kruhový objezd ul. Prosecká – sjezdy do ul. Listova a do ul. Prosecká směr k PVA

Průjezd bude povolen pouze vozidlům MHD, integrovaného záchranného systému a vozidlům se zvláštním povolením.

## Pozvánka

Starosta Prahy 9 svolává 6. zasedání Zastupitelstva městské části Praha 9 na 22. září 2015 od 16 hodin do zasedací místnosti nové budovy vysočanské radnice, 2. patro, Sokolovská 14/324, Praha 9. Na programu je kromě dalšího ekonomický rozbor hospodaření městské části, bytová problematika, informace z Rady MČ Praha 9.

## Ke slavnostnímu vítání občánků se přihlaste

Krásnou tradicí v Praze 9 se stalo slavnostní vítání nových občánků, tedy nově narozených dětí ve věku zhruba čtyř až sedmi měsíců (nejpozději do jednoho roku dítěte).

Tradici naše městská část zachovává, mění se však podmínky, za nichž akt probíhá.

Zájem o vítání občánků – dětí narozených od 1. ledna 2015 – musí jejich rodiče projevit sami. To znamená, že je třeba podat přihlášku. Lze tak učinit na podatelně Úřadu městské části Praha 9, Sokolovská 14/324, nebo prostřednictvím e-mailu na adresu: pichovar@praha9.cz. Více na www.praha9.cz. ◀





# MÍSTO . MĚSTO . ŽIVOT

## NOVÁ VILOVÁ ČTVRŤ NA PRAZE 9 – ÚSPĚŠNÝ PROJEKT POKRAČUJE



**RAJSKÝ VRCH**

Místo • Město • Život



- POSLEDNÍ ŘADOVÉ DOMY
- DISPOZICE 5+KK A 180 M<sup>2</sup> PRO ŽIVOT
- K NASTĚHOVÁNÍ DO VÁNOC 2015
- ÚTULNÉ ZAHRADY A PROSTORNÝ PARKING

- NOVĚ V NABÍDCE BYTY 2+KK AŽ 4+KK
- PŘEDZAHRÁDKY U BYTŮ V PŘÍZEMÍ
- NÁDHERNÝ VÝHLED DO PARKŮ
- METRO RAJSKÁ ZAHRADA 10 MIN. CHŮZE

## Senátní kancelář

senátorka Ing. Zuzana Baudyšová

Business Center Rokytka (4. patro)  
Sokolovská 270/201  
Praha 9 – Vysočany  
kontakt: jandobes01@seznam.cz  
jednání s paní senátkou po  
předchozí domluvě

## Dětská pohotovost v Nemocnici Na Bulovce

Dětskou pohotovost pro  
Devítku zajišťuje ve všední  
dny, v sobotu, neděli a v době  
svátků Nemocnice Na Bulovce,  
Budínova 2, Praha 8 – Libeň

### Ordinační hodiny LSPP pro děti v Nemocnici Na Bulovce:

Pondělí–pátek: 16:00–7:00  
Sobota a neděle: nepřetržitě  
Telefon: 283 842 224  
266 084 220

## LÉKAŘSKÁ SLUŽBA PRVNÍ POMOCI (LSPP) NA ÚZEMÍ PRAHY 9

Provozovatel LSPP:  
Poliklinika Prosek,  
Lovosická 440/40, Praha 9  
**DOSPĚLÍ** ve všední dny  
19:00–6:00 hod., **o víkendech  
a svátcích** od 19:00 hod.  
posledního pracovního dne  
do 6:00 hod. prvního  
pracovního dne.  
Tel.: +420 286 881 518

## Trojkoalice



Mgr. Ing. Aleš Doležal  
dolezala@praha9.cz

Jan Sládek  
sladekj@praha9.cz

Nezávislá zastupitelka  
Ing. Dana Balcarová  
e-mail: dana-balcarova@kristalka.cz  
web: www.kristalka.cz/praha9/



S podporou Starostů

## Regionální kancelář TOP 09 Praha 9

Kovářská 3, Praha 9 (2. patro)  
Možnost objednání na  
tel.: 602 262 686



## Oblastní kancelář ODS

Praha 9  
sídlí na adrese:  
Jandova 4, Praha 9, 1. patro  
  
e-mail: os.praha9@ods.cz



Praha 9

Adresa: OVV ČSSD Praha 9,  
Jablonecká 723, Praha 9 – Prosek  
Telefon: +420 602 459 180  
e-mail: ovv.praha9@cssd.cz

Klub zastupitelů za ČSSD děkuje spoluobčanům za podněty a názory k dění v naší městské části. Zároveň vám přeje příjemné poslední dny léta. Nejbližší setkání se zastupiteli Miloslavem Hanušem a JUDr. Janem Duřkem se uskuteční v úterý 6. října 2014 od 16.00 do 17.30 hodin.

## Hnutí pro Prahu

Zdeněk Davídek  
e-mail: davidekz@praha9.cz  
tel.: 602 643 472

## INZERCE V ČASOPISU

### DEVÍTKA

Vít Vrbický  
tel.: 603 786 170  
vit.vrbicky@ceskydomov.cz



## Strana svobodných občanů

Zuzana Haberlová  
e-mail: praha9@svobodni.cz

## Harmonogram blokového čištění v Praze 9

### blok datum čištění ulice

- 1 ČT 10. 9.** Hrdlořežská: úsek Českokobrodská – Pod Smetankou, Pokorného, Jahodnická: úsek Českokobrodská - Pokorného, Za Mosty: úsek NN 5088 - Pokorného, Aloisovská, Cedrová, Jednostranná, Třešňová: úsek Za Horou – Aloisovská, Za Horou, Jívová: úsek Za Mosty – slepý konec, Čelákovická: úsek Pokorného - Lísková
- 2 PÁ 11. 9.** Chrastavská, Hejnická, Trojmezí, Nad Kundratkou: úsek Hejnická – Na Pokraji, Na Vyhliče, Na Pokraji, U Prosecké školy
- 3 ÚT 15. 9.** Za Statkem, Teplická + parkoviště, Litvínovská: úsek Teplická – Veltruská, K Lipám: úsek Litvínovská - Litoměřická, Rumburská, Bílinská, Bohušovická + 2x parkoviště, Litoměřická: úsek Teplická – Na Pokraji
- 4 PO 14. 9.** Veltruská, Litvínovská: úsek Veltruská – slepý konec, Vysočanská + 3x parkoviště: úsek Teplická – Litoměřická, Litoměřická: úsek Na Pokraji – Veltruská
- 5 ST 16. 9.** Lovosická: úsek Vysočanská – Novoborská, Jablonecká, Šluknovská, Jiřetinská
- 6 ČT 17. 9.** Kytlická, Jetřichovická + parkoviště, Lovosická: úsek Novoborská – Prosecká + parkoviště, Prosecká – parkoviště, NN 295, NN 1305 – část, NN 1726
- 7 PO 21. 9.** Měšická, Jiřická, Mratínská, Poleradská, Zárybská, Rudečská, Hlavenecká, Brázdímská, Borecká, Miškovická, Svémyslická, Přezletická, Ctěnická, Martinovská, Měšická – parkoviště
- 8 ÚT 22. 9.** Pod Náspem, nám. Na Balabence: úsek Sokolovská – Kovanecká, Kovanecká: úsek nám. Na Balabence – Kovářská, Podvinný mlýn: úsek Šokolovská – NN 5072, NN 2893 – spojka Podvinný mlýn, Matějškova, Čihákova, U Školičky, K Moravině: úsek Čihákova – U Školičky, spojka Čihákova – U Školičky, Kovářská: úsek Kovanecká – Sokolovská
- 9 PÁ 18. 9.** Pod Pekárkami, Špitálská, Zákostelní, Pod Strojírnami: bez úseku k ul. Poštovská, NN 3273, NN 3274, NN 3277 – část, Poštovská, U Vysočanského pivovaru, Prouzova, Novoškolská, Nemocniční, Kolbenova: úsek Špitálská – Poštovská (pravá strana)
- 10 ST 23. 9.** Novovysočanská: úsek Vysočanské nám. – slepý konec, Vysočanské náměstí: úsek Novovysočanská – Spojovací, Skloněná: úsek Novovysočanská – Spojovací, U Nové školy: úsek Novovysočanská – konec plotu, Odlehlá, Prokopka, K Trati, Pod Balkánem + 2 parkoviště, U Kloubových domů, K Fišpace
- 11 ČT 24. 9.** U Harfy, Na Harfě, Pod Harfou, Klečáková, Čerpadlová, Podkovářská, Na Výběžku, V Předním Hloubětíně, U Elektry: úsek Poděbradská – NN 3871, Nademlejská, Kolmá, K Náhonu, Českomoravská: úsek Freyova – Lisabonská (pravá strana)
- 12 PÁ 25. 9.** Novoborská, Varnsdorfská, Harrachovská, Cvikovská, Mimoňská, Žandovská, Českolipská
- 13 ST 30. 9.** Litoměřická: úsek Veltruská – Vysočanská, Nad Šestítkopy: úsek Kopečná – slepý úsek, Kopečná, Cihlářská, Piskovcová + parkoviště, Nad Krocínkou: úsek Prosecká – Piskovcová
- 14 ÚT 29. 9.** Drahobejlova, Na Rozcestí, Lihovarská, Kurta Konráda, U Skládky, U Svobodárny, Kovářská: úsek Ocelářská – Sokolovská, K Moravině, Ocelářská: úsek Lihovarská – K Moravině
- 15 ČT 1. 10.** Na Krocínce, Na Vysočanských vinicích, Letňanská: úsek Obvodová – Na Vysočanských vinicích, Obvodová, Pod Krocínkou, Nad Vysočany, Ke Klíčovu: úsek Ke Klíčovu – Pod Krocínkou, U Vysočanského cukrovany
- 16 PÁ 2. 10.** Stoupající, Klíčovská, Satalická, U Voborníků, Okřínecká, Kojetická, Letňanská
- 17 PO 5. 10.** Habartická, Dvoudílná, K Šafránci, K Lipám: úsek Na Pokraji – Litoměřická, Děčínská + parkoviště na konci Děčínské, Střížkovská: úsek Teplická – Děčínská vč. slepého úseku
- 18 ÚT 6. 10.** Na Břehu: úsek Sokolovská – Rubeška – slepý úsek, Na Břehu: úsek Sokolovská – Freyova (parkovací chodník), Rubeška, Podnádražní, Bassova – bez parkoviště, Mlékárenská, Staromlýnská, Pešlova, Zbukzova: úsek Krátkého – Bratří Dohalských, Bratří Dohalských, Krátkého, Paříkova, NN 4679: spojka Jandova – Pešlova



## Velkoobjemové kontejnery v září a říjnu

|         |  |  |
|---------|--|--|
| 1. 9.   | 13.00–17.00<br>13.00–17.00<br>14.00–18.00<br>15.00–19.00 | Jablonecká x Šluknovská<br>Veltruská x Litvínovská<br>Nad Krocínkou x Obvodová<br>K Moravině (v úseku U Školičky–Sokolovská) |
| 5. 9.   | 8.00–12.00<br>9.00–13.00                                 | Teplická x Litoměřická – roh proti domům<br>Poděbradská x Podkovářská  |
| 7. 9.   | 15.00–19.00  | Bílinská x Litvínovská   |
| 8. 9.   | 13.00–17.00<br>14.00–18.00<br>15.00–19.00                | Jablonecká u č. p. 715/9<br>nám. Na Balabence (boční vstup ZŠ)<br>Prouzova   |
| 12. 9.  | 8.00–12.00<br>9.00–13.00                                 | Hrdlořežská u č.p. 64/43<br>K Lipám x Chrastavská  |
| 14. 9.  | 15.00–19.00  | Stoupající – parkoviště u hřbitova   |
| 15. 9.  | 13.00–17.00<br>14.00–18.00<br>15.00–19.00                | Rumburská x Litvínovská<br>Měšická x Novoborská<br>Pešlova x Paříkova  |
| 19. 9.  | 8.00–12.00<br>9.00–13.00                                 | Skloněná u č. 8<br>Pokorného x Jahodnická  |
| 21. 9.  | 15.00–19.00  | Lihovarská u č. 11   |
| 22. 9.  | 13.00–17.00<br>14.00–18.00<br>15.00–19.00                | Vysočanská 39/576<br>Kytlická (proti zdravotnímu středisku)<br>Pod Krocínkou proti č. 55                                     |
| 26. 9.  | 8.00–12.00<br>9.00–13.00                                 | Před Mosty x Za Mosty<br>Kopečná x Nad Šestíkopy   |
| 29. 9.  | 13.00–17.00<br>14.00–18.00<br>15.00–19.00                | Prosecká 119<br>Kovanecká x Podvinný mlýn<br>Drahobejlova x U Svobodárny   |
| 3. 10.  | 8.00–12.00<br>9.00–13.00                                 | Čtěnická x Měšická<br>Na Břehe x Mlékárenská   |
| 5. 10.  | 15.00–19.00  | Děčínská – horní parkoviště  |
| 6. 10.  | 13.00–17.00<br>14.00–18.00<br>15.00–19.00                | Kovářská x U Školičky<br>Na Prosecké vyhlídce x Litoměřická<br>Vysočanská 113/243  |
| 10. 10. | 8.00–12.00<br>9.00–13.00                                 | Jablonecká x Šluknovská<br>Veltruská x Litvínovská   |
| 12. 10. | 15.00–19.00  | Matějškova x Čihákova  |
| 13. 10. | 13.00–17.00<br>14.00–18.00<br>15.00–19.00                | Pod Strojírnamí<br>Pískovcová<br>Vysočanská 85/546   |
| 17. 10. | 8.00–12.00<br>9.00–13.00                                 | Nad Krocínkou x Obvodová<br>Měšická x Novoborská   |
| 19. 10. | 15.00–19.00  | Novoborská x Českolipská   |
| 20. 10. | 13.00–17.00<br>14.00–18.00<br>15.00–19.00                | Jeřichovická proti č. 10<br>Zubnická x Trmická<br>Vysočanské nám. x Prokopka   |
| 24. 10. | 8.00–12.00<br>9.00–13.00                                 | Habartická – parkoviště u objektu 496-503<br>Drahobejlova – u st. metra Českomoravská  |
| 26. 10. | 15.00–19.00  | Zakšínská x Zásadská   |
| 27. 10. | 13.00–17.00<br>14.00–18.00<br>15.00–19.00                | Novoborská x Varnsdorfská<br>Teplická x Litoměřická – roh proti domům<br>Na Harfě x Českomoravská                            |

Službu přistavování velkoobjemových kontejnerů (VOK) zajišťuje firma AVE CZ odpadové hospodářství, s. r. o.

Kontejnery jsou přistavovány v následujícím režimu:

- VOK je přistaven ve stanovený den na stanovišti pouze na 4 hodiny (časy jsou uvedeny v harmonogramu)
  - součástí přistavení VOK bude obsluha, která koordinuje ukládání odpadů
- VOK není určen pro odkládání objemného (nebo jiného) odpadu podnikatelskými subjekty!

### Do VOK patří tyto odpady:

nábytek, velká zrcadla  
koberce a linolea  
monitory  
lyže, snowboardy, kola  
umyvadla a WC mísy

### Do VOK nepatří:

lednice  
televizory a počítačové  
zářivky a výbojky  
autobaterie  
jiné nebezpečné odpady

## Harmonogram mobilního sběru nebezpečného odpadu 2015

### Praha 9 – trasa A

|            |  |                                    |
|------------|--|------------------------------------|
| 15. 9. út  | 6. křižovatka ul. Vysočanské nám. – U Nové školy | 17 <sup>50</sup> –18 <sup>10</sup> |
| 29. 9. út  | 7. U Smetanky (u potravin Lidl)                  | 18 <sup>30</sup> –18 <sup>50</sup> |
| 17. 11. út |  |                                    |

### Praha 9 – trasa B

|            |   |                                    |
|------------|---|------------------------------------|
| 21. 10. st | 3. křižovatka ul. Kovanecká – Podvinný mlýn | 16 <sup>10</sup> –16 <sup>30</sup> |
|            | 4. křižovatka ul. Pískovcová – Kopečná      | 16 <sup>40</sup> –17 <sup>00</sup> |
|            | 5. křižovatka ul. Litoměřická – Vysočanská  | 17 <sup>10</sup> –17 <sup>30</sup> |
|            | 6. ul. Vysočanská 243                       | 17 <sup>40</sup> –18 <sup>00</sup> |
|            | 7. křižovatka ul. Jablonecká – Jiřetinská   | 18 <sup>10</sup> –18 <sup>30</sup> |
|            | 8. křižovatka ul. Zárybská – Čtěnická       | 18 <sup>40</sup> –19 <sup>00</sup> |

## Sběr BIOODPADU na podzim 2015

### Velkoobjemové kontejnery na bioodpad budou přistavovány od 9 do 12 hodin.

|                        |  |
|------------------------|--|
| <b>So 17. 10. 2015</b> | Před Mosty x Za Mosty  |
| <b>Ne 25. 10. 2015</b> | Hrdlořežská u č. p. 64/43<br>Kopečná x Nad Šestíkopy                 |
| <b>Ne 1. 11. 2015</b>  | Nad Krocínkou x Obvodová<br>Pokorného x Jahodnická                   |
| <b>So 7. 11. 2015</b>  | Miškovická x Poleradská<br>K Lipám x Chrastavská                     |
| <b>Ne 15. 11. 2015</b> | Nad Kundratkou – na konci slepého úseku<br>Pod Krocínkou proti č. 55 |

BIO VOK budou přistavovány maximálně na 3 hodiny. Pokud dojde k naplnění kontejneru před uplynutím doby přistavení, kontejner bude odvezen a nový přistaven nebude! U kontejnerů bude po celou dobu přistavení přítomna obsluha. Druh sbíraného bioodpadu: komunální bioodpad (především ze zahrad - listí, tráva, větve, neznečištěná zemina, příp. kuchyňský bioodpad rostlinného původu; NE živočišné zbytky)

## Mobilní obchodní kancelář Pražské plynárenské

Pražská plynárenská, a. s., ve spolupráci s dceřinou společností Pražská plynárenská Servis distribuce, a. s., a úřadem MČ Praha 9 nabízí odběratelům zemního plynu službu tzv. mobilní obchodní kancelář. Jejím prostřednictvím si stávající i potenciální zákazníci Pražské plynárenské mohou vyřídit záležitosti související s odběrem zemního plynu bez návštěvy kontaktních míst v Praze 2 a 4.

### Termíny přistavení:

- 5. 10. 2015 od 14.30 do 17.00 hod.**
- 5. 11. 2015 od 8.00 do 11.00 hod.**
- 16. 12. 2015 od 10.30 do 13.30 hod.**

Mobilní kancelář je umístěna v dodávkovém automobilu Fiat Ducato, označeném logem Pražské plynárenské, a. s., zaparkovaném na

parkovišti za úřadem MČ Praha 9, Sokolovská 324/14.

Mobilní kancelář poskytuje zejména následující služby:

- zahájení, převod a ukončení odběru zemního plynu
- změny smluvního vztahu (způsobu placení, zasilací adresy, jména atd.)
- převzetí reklamace
- výměna, kontrola a zaplombování plynoměru
- informace k otázkám souvisejícím s dodávkami zemního plynu
- tiskopisy a informační brožury

Služeb mobilní kanceláře mohou využít i občané přílehlých obcí a částí Prahy. Bližší informace na tel.: 267 175 174 a 267 175 202 nebo na [www.ppas.cz](http://www.ppas.cz).

## SBĚRNÝ DVŮR PRO PRAHU 9

Pod Šancemi 444/1, Praha 9  
Tel.: +420 284 098 581  
**PROVOZNÍ DOBA:**  
pondělí až pátek 8.30 – 17.00  
sobota 8.30 – 15.00

# Babí léto láká nejen k procházkám

I když léto pomalu dochází dech, nekončí aktivity pod otevřeným nebem. Přinášíme přehled akcí, které se uskuteční na Devítce. Vítání na nich jsou všichni bez rozdílu věku.

## Špacír z Hrdlořez do Vysočan

Podvečerní špacír z Hrdlořez do Vysočan se koná ve čtvrtek 24. září 2015 v rámci Procházek podzimní Prahou pořádaných Klubem českých turistů, oblast Praha.

Pro Městskou část Praha 9 a pro KČT, oblast Praha ho připravil Klub turistů TJ Praga. Start je od 15.30 do 17.30 na zastávce autobusů MHD Pod Táborem (bus č. 109, 177, 183, 195). Trasa 7 km vede po naučné stezce kolem Rokytky. Cíl je v restauraci Pragovka u fotbalového hřiště TJ Praga.

## Svatováclavský pochod pěšky i na kole

K uctění české státnosti pořádá Klub českých turistů, oblast Praha a TOM Střelka KČT Praha Karlov jubilejní 20. ročník turistického Svatováclavského pochodu. Uskuteční se v pondělí 28. září 2015.

Trasy pěší a cyklo – 13 a 25 kilometrů.

25 km: start 8–10 hodin na Proseku u kostela sv. Václava  
13 km: start 9.30–13 hodin ve Vinohřbitova

Cíl je mezi 12–16.30 hodin ve Staré Boleslavi nedaleko kostela sv. Václava a sv. Klimenta.

Startovné: 5 Kč děti do 15 let, 10 Kč členové KČT, 20 Kč ostatní.

Více informací: Infocentrum KČT Praha, Fügnerovo nám. 3, Praha 2, tel.: 224 498 355, nebo vedoucí štábu pochodu Stanislav Zemen, tel.: 286 922 892.

Dodržujte pravidla silničního provozu, abyste vy i ostatní pochodníci zdraví došli.

## Svátek stromů

Tradiční oslava Svátku stromů proběhne v Klíčovském lesoparku v neděli 4. října od 14 do 17 hodin. A jako vždy i tentokrát na vás a vaše děti čeká bohatý program - namátkou poznávací procházka „Po stopách Klíčovského lesoparku“, včetně sázení keřů podél klíčovského biokoridoru, stezka dovedností pro menší děti, kvíz, výtvarná dílna Křováci či kaštánková dílna nebo povídání o historii Krocínky. Děti se mohou jako vždy těšit na pěkné a sladké ceny, rodiče pak na burčák z místních vinic, všichni pak na dobroty od sousedů a na dobré sousedské popovídání.

## Od starého k novému



Poznávací procházku od kostela sv. Václava povede 12. září 2015 v 10 hodin architektka Eva Červinková z iniciativy Proprosek.

Dny evropského dědictví (European Heritage Days) jsou významná celoevropská kulturně poznávací a společenská akce, která každoročně v měsíci září otevírá veřejnosti nejzajímavější památkové budovy, objekty a prostory. Letos se poprvé přidává také lokalita starého Proseka s kostelem sv. Václava, který vznikl koncem 11. století na poutní Svatováclavské cestě a patří tedy k nejstarším kostelům na území Prahy.

V rámci Dnů evropského dědictví se 12. září v 10 hodin bude konat vycházka, která přiblíží minulý i současný kulturní vývoj Proseka. Od starého k novému... Cesta začne u kostela sv. Václava, jehož románský interiér si prohlédneme. V přílehlé sokolovně připomeneme její zakladatele i pohnutou minulost. Před bývalým tanečním a divadelním sálem hospody U Brabců vzpomeneme na společenský lesk tohoto sálu, ukážeme si obě budovy, jež si obyvatelé Proseka vybudovali jako obecní školy, jedna z nich stále slouží jako základní umělecká škola. Přiblížíme, jak komunita v malé prosecké vesnici žila, čím se bavila, kde se učila a kde byla místní nedělní „promenáda“. Vycházku zakončíme u Proseckých skal.

## Cvičení pro seniory s prvky jógy

Všem seniorům v Praze 9. Máte potíže se svým zdravotním stavem? Chcete pro své zdraví něco udělat? Přijďte mezi nás.

Klub seniorů při středisku sociálních služeb se sídlem v Harrachovské ulici č. 422 Praha 9 oznamuje, že má ještě volná místa na cvičení

pro seniory s prvky jógy. Tato cvičení vede proškolená cvičitelka (zdravotní sestra) a jsou dostupná všem. Pravidelně cvičíme každý týden vždy ve středu. Cvičení začíná po letních prázdninách ve středu 16. září od 10 do 11.30 hodin ve vysočanském Sokole.

Podrobné informace rády podají: cvičitelka sestra Pavličková telefon 724 827 135, předseda klubu Georgiev telefon 777 073 444.

## Funkcionalistická perla – gymnázium ve Špitálské

Den otevřených dveří funkcionalistické perly vysočanské městské architektury – budovy Gymnázia, Praha 9, Špitálská, 2 se koná v rámci Dnů evropského dědictví 12. září od 9 do 18 hodin.

Těšte se na výstavu o historii a současnosti budovy i komentované prohlídky, které budou probíhat každou hodinu.

## Vysočanská „V“ připravují:

### 6. října 2015 ve 14 hodin

#### Den seniorů

Divadlo Gong: „Možná přijde i Kristián“

Hudební odpoledne plné hvězd. Vstup do sálu od 13.30. Představení trvá bez přestávky 1,5 hodiny. Vstup zdarma pro seniory, kteří mají trvalé bydliště v působnosti Úřadu MČ Praha 9, Sokolovská 14/324.

### 15. října 2015 ve 13.30 hodin

#### Vycházka do přírody

S Pavlou Lešovskou se vydáme za záběhlickými zajímavostmi. Uvidíme Hamerský rybník, místní chaloupky, zámeček Práče. Sraz ve 13.30 hodin na stanici bus V Korytech (č. 101, 188, 196). Trasa vycházky je dlouhá 4 kilometry. Zdarma.

### 22. října 2015 ve 14 hodin

#### Přednáška:

#### Staroměstské náměstí plné krve

Tématem přednášky je poprava 21 českých pánů. Přednáší historik, novinář a spisovatel PhDr. Jiří Sommer, autor knih Císařský bastard, Osudové okamžiky, Báje mýty a pověsti, Dějiny sportu.

Přednáška se uskuteční v zasedací místnosti číslo 205 Úřadu MČ Praha 9, Sokolovská 14, 2. patro. Zdarma.

## Jubilanti

### 80 let

Jaroslav Čermák  
Jiřina Štefanová  
Lydia Richterová  
Milan Stárek  
Anna Slavíčková  
Josef Vaněk  
Jan Dufek  
Marta Kušiaková  
Jiří Rypáček  
František Šulc  
Antonín Jonák  
Vladimír Brom  
Božena Záborková  
Danuše Chronková  
Stanislav Hošek  
Jaroslav Doskočil  
Anna Mikolášková  
Zdeňka Kašparová  
Dr. Miloslav Frömer, CSc.  
Jaroslava Kovářová  
František Voldřich

### 85 let

Josef Nachtigal  
Bohumil Růžička  
Bořivoj Filipi  
Václav Daněk  
Helena Marková  
František Švestka  
Alena Sedláčková  
Anna Fiřtová  
František Kajňák  
Jaroslav Janouch  
Jiřina Dalecká  
Vlasta Medvícká  
Lenka Cibulková  
– do dalších let hodně  
zdraví přeje rodina

### 90 let

Dagmar Janatová  
Věra Kvasničková  
Ladislav Kudrna  
JUDr. Vladimír Kovanda

### 91 let

Miloslav Jakubec  
František Spálovský  
Olga Merhautová

### 92 let

Alena Kádová  
Božena Barková  
František Spálovský  
Zdeněk Dobožs

### 93 let

Dagmar Křížová

### 94 let

Josef Soustružník  
Bohumil Konečný  
Alžběta Hrubošová

### 99 let

Anna Hanzlíková



# Společenské, aktivizační centrum pro seniory



Středisko sociálních služeb Městské části  
Praha 9, Harrachovská 422/2, Praha 9-Prosek,  
www.ssspraha9.cz, tel.: 724 905 785,  
286 582 298, e-mail: dunderova@ssspraha9.cz

## 1. 9. 2015 – úterý

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Angličtina (mírně pokročilí) 9:00–10:00  
Angličtina (pokročilí) 10:20–11:20  
Cvičení na židlích pro seniory  
a osoby se ZTP 14:00–15:00  
Country tance 16:00–18:00

## 2. 9. 2015 – středa

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Pétanque kurz – hra, pro všechny  
seniory (zdarma) 9:30–10:30  
Kavárnička pro starší a pokročilé  
13:00–16:00

Klub historie: Maršál Josef  
Václav Radecký 13.15–14:30  
Dílnička: peněženka z kartonu – krabici  
od džusu s sebou 14:30–16:00

## 3. 9. 2015 – čtvrtek

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Angličtina – začátečníci 9:00–10:00  
Angličtina – úplní začátečníci  
10:20–11:20  
Trénink paměti 11:30–12:30

## 4. 9. 2015 – pátek

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Karty – a jiné společenské hry  
9:40–12:00  
Pétanque kurz – hra, pro všechny  
seniory (zdarma) 9:30–10:30  
Masáže pro seniory – záda, šíje  
– 200 Kč (nutno objednat) 14:00–18:00

## 7. 9. 2015 – pondělí

Zdravotní cvičení pro seniory 7:45–8:45  
Vycházka za zvířaty do Troje – čtvrté  
nejkrásnější ZOO světa!  
Vstupné – 1 Kč, sraz v Harrachovské 2  
nebo 9:15 u hlavní brány 8:30–13:00

## 8. 9. 2015 – úterý

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Kadeřnice, suchý střih (100 Kč)  
– nutno objednat 9:00–14:00  
Angličtina (mírně pokročilí) 9:00–10:00  
Angličtina (pokročilí) 10:20–11:20

Cvičení na židlích pro seniory  
a osoby se ZTP 14:00–15:00  
Country tance 16:00–18:00

## 9. 9. 2015 – středa

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Kavárnička pro starší a pokročilé  
13:00–16:00  
Klub zdraví: Základy sebeobranu pro  
seniory, včetně praktických ukávek.  
Přednáší Mjr.v.v. Paedr. Bobuski  
13:15–14:30

Klub šikovných ručiček:  
Dárkový sáček 14:30–16:00

## 10. 9. 2015 – čtvrtek

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Angličtina – začátečníci 9:00–10:00  
Angličtina – úplní začátečníci  
10:20–11:20  
Trénink paměti 11:30–12:30  
Klub důchodců 13:00–16:00

## 11. 9. 2015 – pátek

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Vycházka – Vyšehrad 8:30–13:00  
Karty – a jiné společenské hry  
9:40–12:00  
Masáže pro seniory – záda, šíje  
– 200 Kč (nutno objednat) 14:00–18:00

## 14. 9. 2015 – pondělí

Zdravotní cvičení pro seniory 7:45–8:45  
Počítačový kurz – pro mírně pokročilé  
9:00–10:00  
Počítačový kurz – pro začátečníky  
10:00–11:00  
Angličtina – konverzace 11:00–12:00  
Němčina – konverzace 12:00–13:00  
Klub seniorů, kardiaků 14:00–17:00

## 15. 9. 2015 – úterý

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Angličtina (mírně pokročilí) 9:00–10:00  
Angličtina (pokročilí) 10:20–11:20  
Počítačový kurz – pro mírně pokročilé  
12:00–13:00  
Cvičení na židlích pro seniory  
a osoby se ZTP 14:00–15:00

## 16. 9. 2015 – středa

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Počítačové kurzy 10:00–12:00  
Kavárnička pro starší a pokročilé  
13:00–16:00

Klub cestovatelů:  
Přednáška – Japonsko...  
včetně fotografií 13:15–14:30  
Klub šikovných ručiček:  
Střapec – přívěsek 14:30–16:00

## 17. 9. 2015 – čtvrtek

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Angličtina – začátečníci 9:00–10:00  
Angličtina – úplní začátečníci  
10:20–11:20  
Trénink paměti 11:30–12:30  
Klub důchodců 13:00–16:00

## 18. 9. 2015 – pátek

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Angličtina (pokročilí) 8:30–9:30  
Vycházka – komentovaná prohlídka  
s průvodcem – Břevnovský  
klášter, vstupné 50 Kč, sraz v 8:30  
v Harrachovské 2 8:30–12:00  
Karty – a jiné společenské hry  
9:40–12:00  
Masáže pro seniory – záda, šíje  
– 200 Kč (nutno objednat) 14:00–18:00

## 21. 9. 2015 – pondělí

Zdravotní cvičení pro seniory 7:45–8:45  
Počítačový kurz – pro mírně pokročilé  
9:00–10:00  
Počítačový kurz – pro začátečníky  
10:00–11:00  
Angličtina – konverzace 11:00–12:00  
Němčina – konverzace 12:00–13:00  
Country tance 14:00–16:00

## 22. 9. 2015 – úterý

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Kadeřnice – suchý střih  
(nutno objednat) 9:00–12:30  
Angličtina (mírně pokročilí) 9:00–10:00  
Angličtina (pokročilí) 10:20–11:20  
Počítačový kurz – pro začátečníky  
12:00–13:00

Cvičení na židlích pro seniory  
a osoby se ZTP 14:00–15:00  
Hodina zpěvu 15:00–16:00  
Country tance 16:00–18:00

## 23. 9. 2015 – středa

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30

## 24. 9. 2015 – čtvrtek

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Angličtina – začátečníci 9:00–10:00  
Angličtina – úplní začátečníci  
10:20–11:20  
Trénink paměti 11:30–12:30  
Klub důchodců 13:00–16:00

## 25. 9. 2015 – pátek

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Angličtina (pokročilí) 8:30–9:30  
Karty – a jiné společenské hry  
9:40–12:00  
Vycházka – Vítkov 8:30–12:00  
Masáže pro seniory – záda, šíje  
– 200 Kč (nutno objednat) 14:00–18:00

## 29. 9. 2015 – úterý

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Angličtina (mírně pokročilí) 9:00–10:00  
Angličtina (pokročilí) 10:20–11:20  
Počítačový kurz – pro začátečníky  
12:00–13:00  
Cvičení na židlích pro seniory  
a osoby se ZTP 14:00–15:00  
Country tance 16:00–18:00

## 30. 9. 2015 – středa

Zdravotní cvičení pro seniory 8:30–9:30  
Počítačový kurz 10:00–11:00  
Kavárnička pro starší a pokročilé  
13:00–16:00  
Klub historie: Johanka z Arku  
– Panna orleánská 13:15–14:30  
Klub šikovných ručiček:  
Svícen z pisku 14:30–16:00

## Zveme seniory Prahy 9 na jednorázové či pravidelné programy

- Vzdělávací
- Pohybové
- Výtvarné
- Kulturní
- Setkání
- Volnočasové

Kurzy a akce pro seniory Prahy 9  
jsou převážně zdarma, platí se  
pouze jazykové kurzy, čínská  
dechová cvičení a výlety  
mimo Prahu.



## SENIOR PARTNER

volnočasové aktivity seniorů

Podzimní kurzy pro seniory začínají 29. 9. 2015  
v Domě dětí a mládeže na Proseku

Přijďte zajímavě a tvůrčím způsobem využít

volný čas v kolektivu vrstevníků se stejnými zájmy!

Přihlášky a informace: [www.senior-partner.cz](http://www.senior-partner.cz)

mobil : 731 520 585

e-mail: [prosek@senior-partner.cz](mailto:prosek@senior-partner.cz)

osobně: kancelář DDM na Proseku

## DEJTE DÁREK SVÝM BLÍZKÝM! DEJTE SI DÁREK SAMI!

### KURZY POČÍTAČOVÝCH DOVEDNOSTÍ

POČÍTAČ 1 - Začínáme s počítačem

POČÍTAČ 2 - Pokračujeme s počítačem

POČÍTAČ 3 - Internet a elektronická komunikace

FOTOGRAFIE - Začínáme s digitální fotografií

### KURZY POHYBOVÝCH AKTIVIT

RELAX - Relaxačně-zdravotní cvičení s prvky jógy

### KURZY JAZYKŮ

JAZYK AJ - Angličtina pro mírně pokročilé

JAZYK NJ - Němčina pro mírně pokročilé

## NÁSLEDUJÍCÍ BĚH KURZŮ OTEVŘEME AŽ 1. 12. 2015!



# Žáci z Jarova brázdí Evropu



Střední odborná škola stavební a zahradnická v Praze 9 na Jarově otevřela před několika lety zcela novou kapitolu ve své zahraniční politice a ta začíná nést své ovoce.

**S**oučasná moderní evropská škola se bez dobrých a stabilních zahraničních kontaktů dnes již neobejde a toho jsou si na Jarově dobře vědomi. Proto tedy neletěli a již před několika lety zahájili sérii jednání s partnery v několika zemích EU. Škola zřídila pozici „koordinátora zahraničních aktivit“, které se ujal učitel cizích jazyků Mgr. Pavel Noha a cílená systematická práce má velké výsledky.

Evropská komise (u nás zastoupena národní agenturou DZS – Dům zahraniční spolupráce) i samotná ČR nabízí v tomto sektoru mnoho možností financování zahraničních aktivit škol, např. programy



Zahradníci ze střední odborné školy stavební a zahradnické na Jarově

Komenius, Erasmus+ (dříve Leonardo da Vinci), strategická partnerství škol KA2, grantové projekty hl. m. Prahy a další. Škola si tedy vytyčila jasnou strategii a pustila se do práce, a to tak, aby s ohledem na všechny své obory navázala klíčové zahraniční kontakty.

## Zahradníci

Zahradnické obory se tedy již několikrát vypravily do Holandska – světové květinové velmoci, kde každoročně několik desítek budoucích floristů absolvuje pracovní stáž u renomované firmy BOERMA Instituut - Internatio-

nal Floral Design School, kde se učí různé druhy ručních vazeb, pracují v květinářstvích, zahradnictvích a sadech.

## Truhláři, tesaři...

Žáci oborů truhlář, tesař a dřevostavby zase cestují až do vzdáleného severského Finska - do země proslulé skvělými dřevostavbami, aby se tam přiučili a zdokonalili v práci se dřevem v tanních truhlářských dílnách. Zde se partnerem školy stalo jedno z největších finských školských konsorcií AO Jyväskylän/Jämsä.

## Stavebníci

Žáci stavebních profesí absolvovali předloni pracovní stáž v německém Paderbornu a ve školním roce 2015/16 zamíří velká skupina učňů stavebních oborů pro změnu až na úplný jih Evropy do Andalusie (Španělsko). Ve spolupráci se společností EUROPROJECTOS budou pracovat a pomáhat při rekonstrukci hotelu a revitalizaci dvou objek-

INZERCE

## MĚSÍC PRÁZDNIN. NAVÍC

Nejen pro děti! ;-)



VÍCE NEŽ NÁKUPY

1.-28. 9.

WWW.OCLETNANY.CZ/fb



**Michal Nesvadba**



**Majda z kouzelné školky**



**SLEVY 11.-13.9.**  
a dětský koutek Letňánek na 90 min. ZDARMA



**PÍSKOMIL SE VRACÍ**





**Knihy Dobrovský**



**Knihy Omega**



**Čedok**



**Intersport**



**Marionnaud**



**ProJesle**



**ProFamily**

Spousta z nás někdy v životě někomu pomohla.  
Jen tak, protože nám to připadalo jako správná věc.  
Často stačí opravdu málo. Například dát si O KAPKU LEPSÍ kávu.  
**O KAPKU LEPSÍ**, protože ta kapka pomáhá dětem s leukémií.  
U nás z každé kávy přispíváme Nadačnímu fondu Kapky naděje.





U svobodáry 3a, Praha 9 - tel.: 222 958 656 - email: info@ilmiocaffee.info

## KRČMA VE MLEJNĚ

ČESKÁ KUCHYŇE  
RODINNÁ ATMOSFÉRA

TEL: 721 837 709  
PONĚDĚLÍ - NEDELE 11.00 - 22.00 HOD.




ZVEME VÁS DO NOVĚ OTEVŘENÉ RESTAURACE.  
NABÍZÍME MOŽNOST USPOŘÁDÁNÍ OSLAV  
VŠEHO DRUHU.

PODVIŇNÝ MLÝN 2410/8A, 190 00 PRAHA 9  
KRCMA-VE-MLEJNE-WEBNODE.CZ



tů v Granadě. Součástí skupiny bude i několik žáků se specifickými vzdělávacími potřebami, což jen svědčí o integraci přímo v praxi.

### Kominíci

Každoročně se pak vydává skupina žáků oboru kominík do hornofalckého městečka Mühlbach v jižním Německu, aby se zde přiučili svému „černému“ řemeslu u místního cechu kominíků – Innung Oberpfalz.

### Spolupráce s Londýnem

Od r. 2011 udržuje škola navíc pravidelný kontakt s partnerskou školou Harrow High School v Londýně, kdy vždy jedenkrát ročně probíhají reciproční výměnné návštěvy žáků obou škol.

### Sportovci

Do základního stavebního a zahradnického zaměření školy se před čtyřmi lety vklínil nový obor „management ve sportu“. Tento maturitní obor škola zavedla na základě smlouvy o spolupráci s Fotbalovou asociací ČR (FAČR) a každoročně se do něho hlásí desítky ambiciózních mladých

sportovců (nejenom fotbalistů) z celé republiky a ani na ně škola se zahraničními stážemi nezapomíná. V září 2015 vycestuje v rámci projektu pod záštitou velvyslankyně města Hamburk v ČR Ursuly Schulzové skupina nejlepších fotbalistů do severoněmeckého Hamburku, aby zde strávili týden v partnerské škole Stadtteilschule Wilhelmsburg, absolvovali několik společných tréninků, sportovních aktivit, sehráli přátelský fotbalový zápas atd. Škola navíc vstoupila do jednání s německým bundesligovým klubem HSV s žádostí, aby si naši žáci mohli zatrénovat se svými německými protějšky přímo na stadionu HSV IMTECH Arena, kde probíhají mistrovské zápasy hvězdných fotbalových týmů celého světa. Německo coby úřadující mistr světa ve fotbale (MS Brazílie 2014) je tak pro mladé fotbalisty z Jarova doslova ideální destinací.

Všechny zahraniční aktivity škola pořádá na základě finanční podpory z různých grantů, tzn., že žáci a především jejich rodiče platí pouhý symbolický zlomek skutečných nákladů na pobyt. < mj

## Žáci z Novoborské zabodovali v soutěži Čtení pomáhá

Mezi nejúspěšnějšími školami v soutěži Čteme s Albatrosem, která probíhala mezi žáky a studenty základních a středních škol v rámci charitativního projektu Čtení pomáhá od prosince loňského roku do června 2015, byla i ZŠ Novoborská z Prahy 9.

Letošního druhého ročníku se zúčastnilo 11 535 žáků z 2513 škol. Děti soutěžily ve dvou kategoriích – v kategorii škol a v kategorii tříd. V obou případech šlo o to, komu se podaří pozorně přečíst co nejvíce knih, a tak – podle principu Čtení pomáhá – co nejvíce přispět na pomoc těm, kteří ji potřebují. Aby čtenáři potvrdili, že knihu skutečně přečetli, bylo nutné se stoprocentní úspěšností projít kontrolním testem složeným ze čtyř ne zcela jednoduchých otázek. S druhým nejvyšším počtem nasbíraných správně vyplněných testů skončila základní škola Novoborská z Prahy 9. Za 391 testů získá

knihu v hodnotě 13 000 korun. Projekt Čtení pomáhá podporuje čtenářství a zároveň umožňuje dětem a mládeži podílet se na charitativní činnosti. Děti jsou k četbě motivovány finanční odměnou 50 korun, kterou však nezískávají pro sebe, ale věnují ji na charitu. Každý rok se tak různým nadacím rozdělí až 10 miliónů korun. < red



INZERCE

# MODERNÍ BYTY

## v Praze 9 blízko metra

**NOVÁ ETAPA**  
od 1. září



**B** Energetická třída: B

## LETŇANSKÉ ZAHRADY

- Jen 5 minut k metru a velkému obchodně-zábavnímu centru OC Letňany
- Veškerá občanská vybavenost a nový lesopark v sousedství
- Kvalitní nové byty ve vysokém standardu provedení KOMFORT
- Atraktivní nízkopodlažní domy s efektivními dispozicemi bytů s balkony, terasami nebo předzahrádkami
- Možnost odkladu platby – stačí zaplatit jen 10% z ceny po podpisu smlouvy a zbytek až 1 rok od nastěhování

\* Detailní podmínky na [www.central-group.cz](http://www.central-group.cz)

**MOŽNOST VYUŽÍT**  
**HYPOTÉKU CENTRAL GROUP**  
se sazbou jen **1,89% ročně\***

**CENTRAL**  
**GROUP**

☎ 226 222 222 • [www.central-group.cz](http://www.central-group.cz)

# Cesta do Proseckých skal se začíná otevírat

Atraktivní, ale v současné době nepřístupnou a nevyužívanou lokalitou na Devítce jsou Prosecké skály. S přispěním dotace z evropských peněz budou unikátní technická památka Prosecké podzemí a přírodní památka Prosecké skály postupně zpřístupněny.

„**O** revitalizaci lokality a zpřístupnění Proseckého podzemí jsme z podnětu mnoha obyvatel Devítky dlouhodobě intenzivně usilovali. Iniciovali jsme vznik několika studií a geologických průzkumů a snažili se zajistit prostředky na obnovu této lokality ze strukturálních fondů EU,“ konstatuje místostarosta Prahy 9 Tomáš Portlík a dodává: „Úspěšní jsme byli až letos, kdy v červnu Zastupitelstvo hl. m. Prahy schválilo přidělení dotace na realizaci projektu Revitalizace naučné stezky Amerika v celkové výši 15 368 802 Kč, přičemž Praha 9 se bude na způsobilých výdajích projektu podílet částkou 1 246 119 Kč. Skutečně zaplacená částka bude ale zhruba o 20 procent nižší s ohledem na výsledky výběrového řízení.“ Plánovaná revitalizace zahrnuje

vybudování vyhlídkové terasy, úpravu vstupního prostoru, parkové, sadové a zahradnické úpravy. Projekt je důležitým prvkem širšího záměru městské části Praha 9 zpřístupnit veřejnosti přírodní a historické památky lokality – podzemní štoly Amerika I (odtud název projektu) a Močálka. „Naším cílem je přeměnit tuto nepřístupnou, zanedbanou a nevyužívanou lokalitu na kvalitní městský veřejný prostor, který nejen zlepší životní prostředí Prahy 9 a nabídne jejím obyvatelům místo pro odpočinek a relaxaci, ale zároveň bude sloužit širokému spektru návštěvníků,“ konstatuje Tomáš Portlík.

## Co revitalizace zahrnuje

Konkrétně se jedná o celkovou obnovu v současnosti nepřístupné, nevyužívané a zanedbané plochy

po bývalé zahrádkářské kolonii. Úprava bude zahrnovat:

- vybudování vyhlídkové terasy se zázemím
- úpravu vstupního prostoru zahrnující vybudování komunikací a zpevněných ploch, 12 parkovacích stání, nového chodníku, chodníkového přejezdu a nového přechodu pro chodce při ulici Na Vyhliče
- vybudování nových přípojek technické infrastruktury (elektřina, voda, kanalizace)
- vybudování pěší vyhlídkové trasy po hraně Proseckých skal směrem k ulici Nad Kunderatkou jako rozšíření stávající naučné stezky městské části (I. severozápadní vlastivědná stezka)
- parkové, sadové a zahradnické úpravy území

Realizací projektu dojde k úpravě veřejného prostranství o celkové rozloze 9563 m<sup>2</sup>.

## Co bude předcházet cestě do podzemí

„Naučná stezka Amerika přiblíží návštěvníkům přírodní památku

Prosecké skály. Její vybudování je první etapou našeho záměru. Ve druhém kroku by stezka měla navázat na zpřístupnění Proseckého podzemí. Při něm počítáme s vybudováním šachty do podzemí,“ vysvětluje radní Prahy 9 Zdeněk Davídek. „Ve třetí etapě dojde k úpravám podzemních chodeb a k vytvoření prohlídkového okruhu včetně zajištění bezpečnosti návštěvníků.“

Definitivní podoba první etapy projektu by měla být známá do konce letošního roku.

## Naučná stezka otevře cestu ze Střížkova k městským parkům

Věřme, že se revitalizovaná lokalita u Proseckých skal stane oblíbeným místem pro trávení volného času a setkávání obyvatel Prahy 9 a dalších obyvatel a návštěvníků Prahy. Je i odpovědí obyvatelům starého Střížkova na jejich otázku, co MČ Praha 9 udělá pro ně, když na jiných místech Devítky vznikají nové parky, jen ve vilkové zástavbě starého Střížkova, kolem ulic Tep-

INZERCE

A-Z

# JAKOV

**PROFESIONÁLNÍ  
ZÁMEČNICKÝ SERVIS**

- **ZÁMKY**
- **KOVÁNÍ**
- **KLÍČE**

**Freyova 12, Praha 9**  
100 m od stanice metra Vysočanská

[www.jakov.cz](http://www.jakov.cz)

  
CYLINDRICKÁ  
VLOŽKA

  
DVEŘNÍ  
ZAVRÁCACÍ

  
VISACÍ  
ZÁMKY

  
ZADLABACÍ  
ZÁMEK

  
KLÍČE

**zabezpečování objektů  
výměna zámků  
systémy generálního klíče  
montáže, poradenství  
nouzové otevírání bytů - tel.: 602 355 683**



FRESH SCHOOL

**FRESH**

Jazyková škola,  
která vás bude bavit.

## JAZYKOVÉ KURZY

- Rodilí mluvčí i čeští lektori
- Doučování, konverzace
- Příprava na maturitu, FCE
- Prázdninové kempy
- Pomaturitní studium

Prosek







Asociace  
cambridgeských  
škol v ČR



**Zápis on-line!**

[www.fresh-school.cz](http://www.fresh-school.cz)



Praha 9 – Prosek, Litvínovská 609, tel.: 604 11 69 69





Celkový pohled na revitalizovanou lokalitu

lické, Litoměřické, Habartické, Na Vyhlídce, Na Stáži k ničemu takovému nedochází.

„Naučná stezka Amerika je také pro ně. Po ní se budou moci dostat do dalších parků a zelených prostor Devítky,“ říká Zdeněk Davídek a uzavírá: „Na Střížkově jsme v roce 2009 otevřeli park Václavka, který se především díky zdejší Společnosti za veselejší Střížkov stal místem setkávání obyvatel této části Praha 9. S budo-

váním jiných parků na Střížkově nepočítáme vzhledem k tomu, že tu městská část nevlastní žádné pozemky.“

Naučná stezka Amerika se přiřadí k projektům úprav veřejného prostoru, které se městské části Praha 9 podařilo realizovat v posledních letech za přispění financí z Evropské unie. Mezi ně patří revitalizace parků Přátelství, Balabenka, Srdece, pěší zóna Jablonecká či Parter Starý Prosek. <



EVROPSKÁ UNIE

EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ  
PRAHA & EU: INVESTUJEME DO VAŠÍ  
BUDOUCNOSTI

INZERCE

# Jahodnice H

## Dětské hřiště pro malé i velké



### Praha 14 – Hostavice

Sníte o domově, ve kterém budete spokojeni Vy i všichni členové Vaší rodiny? Chcete, aby Vaše děti měly možnost aktivního vyžití volného času v bezpečném prostředí dětského či sportovního hřiště jen 2 minuty od domu? V tom případě je pro Vás bydlení v Jahodnici tou pravou volbou.

### Stavba zahájena

Energetická náročnost B

[www.skanska.cz/reality](http://www.skanska.cz/reality)

Facebook: Skanska – Inspirace pro bydlení





GONG

Sokolovská 191, Praha 9, tel.: 266 311 629, 266 311 620  
 fax: 284 827 562  
 e-mail: gong@kultura9.cz

[www.divadlogong.cz](http://www.divadlogong.cz)

## DIVADLO GONG

**9. 9. středa 19:00**  
**Posezení u cimbálu Pravidelný pořad příznivců Slováckého krúžku v Praze.**

**11. 9. pátek 19:30**  
**K. Tomanová, J. Kriegel: SVATÉ NEŘESTI**  
 Divadlo Artur  
 Komický příběh o tom, co se stane, když se lidé budou chtít stát lepšími. Režie: V. Nouzák. Více: divadloartur.cz

**14. 9. pondělí 19:30**  
**V. Bálint: STO LET V OČISTCI**  
**Malá scéna**  
 Divadlo Artur  
 Narodit se není jednoduché. Jenomže dokud se nenarodíte, domníváte se, že je to ta nejjednodušší věc na světě. Všechno je jinak. Hra jednoho herce Jindry Kriegela s hudbou slovenské skupiny No Name. Režie: J. Kriegel. Více: divadloartur.cz

**15. 9. úterý 19:30**  
**L. Pivoňka: POSLEDNÍ LANOVKA**  
 Divadelní spolek Post Scriptum  
 Poněkud absurdní komedie s hororovými prvky nás zavede do osamělé horské chaty během jedné silvestrovské noci. Režie: L. Pivoňka.

**16. 9. středa 19:30**  
**V. Werner: PRAVO NA HRÍCH**  
 Divadelní spolek Rachtámiblatník  
 Komedie o tom, jestli se nevěra vyplácí a zda může tchyně přispět k vyřešení manželské krize. Režie: A. Arabadzis. Více: rachtamiblatnik.cz

**17. 9. čtvrtek 19:30**  
**M. Oupic: Tři v háji Divadlo Artur**  
 Humorně ironický pohled na – v dnešní době tak rozšířenou – krizi středního věku. Režie: K. Janák. Více: divadloartur.cz

**21. 9. pondělí 19:30**  
**Malá scéna**  
**Marcela Voborská a Helena Maršálková v pořadu Jak je neznáte.**  
 Posezení u dobrého vína a písniček, které jinde neuslyšíte. Na kytaru doprovází Ondřej Paska.

**23. 9. středa 19:30**  
**Marién**  
 Hudební skupina z Pardubic patří k nejvýraznějším formacím nastupující generace folkové, country a trampské hudby. Věnují se akustické kytarové muzice a vícehlasému zpívání, hrají melodické písně převážně z dílny Víti Tronička. Přes progresivnější vítr v plachtách skupina staví na tradičních prvcích FCT hudby, a díky tomu je přitažlivá i pro starší generace posluchačů. Více: marien.cz

**24. 9. čtvrtek 19:30**  
**P. Villalobos: Kdo se bojí postele?**  
 Divadlo Artur  
 Čtyři nezávislé příběhy, které spojují mezilidské vztahy, jedna postel a samozřejmě problémy. Režie: J. Kriegel

**29. 9. úterý 19:30**  
**K. Tomanová, J. Kriegel: Svaté neřesti**  
 Divadlo Artur

**30. 9. středa 19:30**  
**HOP TROP**  
 Koncert jedné z našich předních kapel věnujících se folkové, trampské a country písni. Více: hoptrop.cz

## GONG DĚTEM

**21. 9. pondělí 10:00**  
**Malá scéna**  
**Josef Menzel, Miroslav Pokorný: Miša Kulička** (pro děti od 3 let)  
 Příběhy malého nezbedného medvídky Miši Kuličky, jeho mámy medvědice Barbory a chalupníka Vasila.

**22. 9. úterý 10:00**  
**J. Čapek, M. Pokorný: O pejskovi a kočičce** (pro děti od 3 let)  
 Poetické a veselé vyprávění Josefa Čapka o trochu nemotorném pejskovi a způsobilně vychované kočičce.

**23. 9. středa 10:00**  
**V. Vančura, M. Pokorný: Kubula a Kuba Kubíkula** (pro děti od 4 let)  
 Pohádka o potulném medvěďáři a jeho malém mlsném medvídkovi, který se ukrutně bál strašidel.

**24. 9. čtvrtek 10:00**  
**J. Lesák: Elektrický Emil** (pro děti od 4 let)  
 Pohádka podle skutečného příběhu vysočanské superhvězdy – Emila Kolbena.

**25. 9. pátek 10:00**  
**J. Kolář, M. Pokorný: Dobrodružství kocourka Modroočka** (pro děti od 4 let)  
 Poetická hudební pohádka o tom, jak jeden kočičí kluk poznával svět.

**26. 9. sobota 15:00**  
**Malá scéna Karel Čapek: Dášeňka čili život štěněte** (pro děti od 3 let)  
 Pohádka pro nejmenší děti o tom, jak se malá Dášeňka učí všem psím dovednostem, aby se pak jako psí slečna mohla sama vydat do světa.

**29. 9. úterý 9:00**  
**Malá scéna Karel Čapek: Dášeňka čili život štěněte** (pro děti od 3 let)

**29. 9. úterý 10:30**  
**W. Shakespeare, J. Lesák & kol.: Romeo & Julie** (pro mládež od 12 let)  
 Největší příběh všech dob, který není nutné představovat. Tentokrát v unikátní úpravě pro dva herce. Shakespeare v próze. Shakespeare pro dva. Shakespeare is dead! Prostě o lásce.

**30. 9. středa 10:00**  
**J. Foglar, O. Láznovský: Stínadla se bouří** (pro děti od 6 let)  
 Druhý díl kultovní klukovské románové trilogie navazující na s úspěšně uváženou první část – Záhada hlavolamu.

## KLUB KOCOUR

**17. 9. čtvrtek 19:30**  
**PORTRAIT**  
 Bluegrassová šmakovina přesahující hranice žánru směrem k folku, country a dalším hudebním stylům. Více: portrait.cz

**22. 9. úterý 19:30**  
**VIKLAN**  
 World music-folk. Více: bandzone.cz/viklan

**24. 9. čtvrtek 19:30**  
**SUNSET ACOUSTIC SESSION**  
**Eliška a Steve Walsh**  
 Akustický folk. Více: bandzone.cz/eliskawalsh  
**Zdeněk Barták & Milan Kramarovič**  
 Pražský folk-rock. Více: bandzone.cz/zdenekbartak

**29. 9. úterý 19:30**  
**BRADWA**  
 Koncert bratří Jaroslava „Sitára“ a Milana Prodělalových, kteří hrají převážně původní folkové skladby.

# Prosecká zastaveníčka

VI. ročník cyklu komorních koncertů v parku Přátelství na Proseku pořádá městská část Praha 9. Koncerty se konají vždy v úterý od 18 hodin. Vstup volný.

**1. září**  
**Musica Poetica**  
 J. J. Ryba, V. Michálek, Anonymus

**8. září**  
**České hornové kvarteto**  
 J. V. Stich, B. D. Weber, A. Rejcha

**15. září**  
**Musica Notturna**  
 J. J. Ryba, Anonymus, V. Michalička

**22. září**  
**Ventova dechová harmonie**  
 J. N. Vent, F. V. Krommer-Kramář

**29. září**  
**Trio Iuventa**  
 F. X. Pokorný, W. A. Mozart, J. Ibert



Jak se na místo koncertů dostanete? Metro „C“ – stanice Prosek, nebo bus č. 136, 177, 183 - stanice Prosek.

◀ ilustrační foto: mk

## Pohádky Na Dvorečku

Rádi vás opět zveme na malou letní scénu v Jan-dově čp. 4 v Praze-Vysočanech, kde se koná druhá část letního cyklu pohádek pro nejmenší.

**P**ředstavení se konají každou středu a jejich začátek je naplánován na 16 hodin. Vstup zdarma.



**2. 9. O pejskovi a kočičce**  
 Divadlo Tondy Novotného

**9. 9. Dračí pohádky**  
 Divadlo Rolníčka



# Herecké kursy

Divadlo Gong připravilo již 6. ročník hereckých kursů pro zájemce o divadelní umění.

## Divadelní kurs pro děti – PIMPRLATA

Kurs je vhodný pro děti od 6 do 9 let.

Skladba kursu: 1x týdně 1 hodina (60 min.), 1x za 14 dní 1 hodina hudební průpravy, 1x měsíčně (místo hodiny herectví) pohybová průprava.

Kurs tvořivou formou her všestranně rozvíjí osobnost dítěte. Umožňuje objevit a rozvinout umělecký talent. Děti se naučí základní jevištní řeč, pohyb, tanec, zpěv.

Po absolvování kursu mohou děti pokračovat v hereckých kursech v Divadle Gong, případně v dalších pěveckých nebo výtvarných kursech.

Cena za pololetí: 1250 Kč

## Divadelní kurs pro děti – FANTOMOVÉ DIVADLA

Kurs je vhodný pro děti od 10 do 14 let.

Skladba kursu: 1x týdně 2 hodiny (2x 45 min.), 1x za 14 dní 1 hodina hudební průpravy, 1x měsíčně (místo hodiny herectví) pohybová průprava.

Kurs se zaměřuje na rozvoj představitivosti, fantazie, slovní zásoby, správné mluvy, empatie a komunikace. Rozvíjí i pohybové dovednosti, jako jsou základy baletu či vnímání hudby spojené s improvizací.

Od 2. pololetí se začíná v rámci kursu pracovat na konkrétním divadelním představení.

Tento kurs doporučujeme také všem zájemcům o studium na

středních uměleckých školách jako průpravu k přijímacím a talentovým zkouškám.

Cena za pololetí: 2500 Kč

## Divadelní hodiny pro starší a pokročilé

Kurs je určen pro všechny fanoušky divadelního umění ve věku 55 a více let, kteří si chtějí splnit v životě přání a stát se hercem nebo herečkou.

Skladba kursu: 1x týdně 2 hodiny (2x 45 min.), 1x za 14 dní 1 hodina hudební průpravy, dle potřeby pohybová průprava.

Kurs je zaměřen na základy hereckého řemesla, dialogy, pantomimu, jsou v něm průběžně absolvována praktická cvičení, procvičuje se paměť.

Herecké kursy začínají v 2. polovině září a budou zakončeny v červnu 2015 divadelním představením nebo pásmem v Divadle Gong.

Cena za pololetí: 1720 Kč vč. DPH

Více informací o dalších kursech: [www.divadlogong.cz](http://www.divadlogong.cz).



Informace a zápis: mobil 777 853 883, 608 930306. Obecní dům ve Vysočanech, Jandova 4, Praha 9, e-mail: [kursy@divadlogong.cz](mailto:kursy@divadlogong.cz)

ilustrační foto: **Divadlo Gong**

# Výtvarná dílna u Nohoboba

Socha Štěpána Šefra s názvem Nohobob je od května umístěna na louce u bobové dráhy Prosek. Tato instalace je součástí prvního ročníku sochařského festivalu Sculpture Line, který představuje výtvarné objekty předních domácích i mezinárodních tvůrců přímo v ulicích Prahy.



Každá ze 16 zastávek této „sochařské linky“ je unikátní autorskou poctou Praze jako magickému městu neustále inspirujícímu k novým kreativním příběhům. Po skončení této výstavy (trvá do konce září) bude socha přemístěna přímo do areálu bobové dráhy. Ale ještě předtím 8. září se u sochy uskuteční výtvarná dílna pro děti za účasti autora sochy Štěpána Šefra. Děti budou moci vytvořit z hlíny popř. jiného materiálu sochu na dané téma. Odměnou jim budou volné vstupenky na bobovku. Více na [www.bobovadraha.cz](http://www.bobovadraha.cz).

# Devětkrát s Devítkou

Festival orchestrální a komorní tvorby 2015 – Hudební podzim v Praze 9 – se koná pod záštitou starosty městské části Praha 9 Jana Jarolíma. Letos je to již XV. ročník. A na co se můžete těšit?

## 7. září

### Ventova dechová harmonie

Přírodní park Podviní, Vysočany  
Program: J. Rejcha, F. Schubert, Anonym

Svatyně Krista Krále, Vysočany  
Program: Anonym, G. F. Händel, L. Koželuh

## 9. září

### Musica per tre

Kostel sv. Václava, Prosek  
Program: F. X. Dušek, W. A. Mozart, F. Kramář

## 20. září

### Dětská opera Praha

Wichterle kvintet  
Park Přátelství, Prosek  
Program: Opera Brundibár

## 14. září

### Klasický klavír Štěpána Kosa

Obřadní síň vysočanské radnice  
Program: světová díla

Začátek koncertů je vždy v 18 hodin, vstup volný. Organizátor, občanské sdružení IUVENTA, si vyhrazuje právo na změnu programu.

## 16. září

### Musica notturna

Děkujeme hlavním partnerům Hudebního podzimu v Praze 9. Jsou to: Pražská energetika, a. s., Kolektory a. s., Pražská teplárenská, a. s.

## Koncert na radnici

Cyklus koncertů komorní hudby pokračuje 17. září 2015 v 19 hod.  
**Musica Apollonica: Láska a žal ve skladbách barokních autorů**

– zpěv, flétna, cembalo, fagot.

Koncert se koná v obřadní síni vysočanské radnice, Praha 9, Sokolovská 324/14. Bezbariérový vstup, 2. p./výtah. Omezená kapacita sálu.

# Lidé ve jménech ulic MČ Praha 9



Galerie 9, Sokolovská 324/14,  
Praha 9, www.galerie9.cz.  
Otevřeno: pondělí–čtvrtek  
od 10 do 19 hodin. Vstup volný.  
Objednávky hromadných návštěv  
na tel.: 236 041 292.

Zajímá vás, po kom se jmenuje ulice, kde bydlíte? Zamysleli jste se někdy nad jejím názvem? Ke jménu, které nese, vás nic nenapadlo, a tak jste je přijali jen jako nezbytnou součást identifikace vaší adresy? Přijďte se podívat na výstavu, která se pokusí na vaše otázky odpovědět.

Výstava bude otevřena v Galerii 9 od 7. září do 1. října 2015. Jedná se o uličník městské části Praha 9 vztahující se k osobním jménům ulic. Autoři v něm podhalí tajemství známých či téměř



Hrabě Zdeněk Bořek-Dohalský

zapomenutých jmen osobností, po nichž jsou zdejší ulice pojmenovány. U každé osobnosti najdete krátký životopis případně fotografii, jestliže se dochovala, a její význam, pro který ulice její jméno nese.

Obrazovou část doplňují současné fotografie ulic, případně i fotografie, jak ulice vypadala v minulosti.

## Historie a současnost Praha 9 v dokumentech a fotografiích

Stálá expozice v historické budově radnice.



Hrabě František Bořek-Dohalský



Ulice Bratří Dohalských

## Kreativní dílna Zastav se a tvoř

Dílna v Galerii 9 je určena pro všechny věkové kategorie, tvoříme zde pro radost, zábavu, štěstí, harmonii, uklidnění. Za krátkou dobu můžete z obyčejných věcí vytvořit neobyčejné, na chvíli se odreagovat od denního shonu a ještě si odnést vlastní umělecké dílo.

Program dílen vždy ve středu od 17 do 19 hodin.

- 2. 9. výrobky z přírodnin
- 9. 9. reliéfní obrázek / akrylové barvy
- 16. 9. tvoření z hedvábného papíru
- 23. 9. zdobené svícný
- 30. 9. obrázky ze sušených rostlin

## Dámský klub

Od 19 do 21 hodin.

### 16. 9. relaxační kreslení

K účasti na dílně se nemusíte objednávat. Kurs probíhá přímo ve výstavních prostorách, takže můžete být inspirováni výtvarnými díly.

## Kolben OPEN 2015: Otevřené ateliéry v Pragovce

Kolben Open 2015 je druhý ročník specifického výstavního projektu – akce, při níž umělci dlouhodobě tvořící v prostorách bývalé továrny Pragovka otevírají své ateliéry pro místní veřejnost. Letos to je 20. září.

Svým charakterem je projekt na pomezí místně specifické akce a svébytné výstavy, kladoucí si za cíl prezentovat umění vznikající v rámci ateliérů. Díky přítomnosti umělců se můžete zeptat na jejich pracovní techniky, inspiraci a osobní vazby.

Tento den dialogu mezi zástupci odborné umělecké scény a veřejností otevře celý prostor bývalé továrny a bude zakončen večerní vernisáží výstavy vybraných děl. Multimediální výstava předvede to nejlepší z prací vzniklých v ateliérech Pragovky a svou multižánrovostí nabídne divákovi kvalitní a výjimečně obsažný vzorek aktuálního umění vůbec.

Program Kolben Open 2015 bude

doprovázen odbornou komentovanou prohlídkou spojenou s přednáškou o historii Pragovky a jejího genia loci (v minulosti tvořil v jedné z hal Vladimír Boudník, samotná budova Pragovky je památkově chráněná) a výtvarnou dílnou – workshopem pro děti vedeným odbornými lektory. Více na [www.gallerye.org](http://www.gallerye.org).

### Vystavující

Lawrence Wells, Zuzana Růžičková, Karima Al-Mukhtarová, Jan Jírovec, Anna Hulačová, Václav Litvan, Patrik Čabla, Robert Palúch, Pavel Šimíček, Kateřina Kociánová, Martin Šilhán, Vladimír Merta, Matěj Lipavský, Jonáš Česaný, Marie Ladrová, Matouš



Marek, David Hřivňáček, David Helán, Petra Navrátilová, Anežka Hošková, Jana Babincová, Veronika Přikrylová, David Háva, Tomáš Beňadik, Hynek Vacek, Helena Voleníková, Martina Chloupa, Mi-

chaela Munzarová, Radko Palic, Richard Nestler, Ján Rečo, Magdalena Rečová.

**Pragovka Gallery E – budova E  
Kolbenova 923/34a, Praha 9**



možnějmě českou. A tím „stanoví“ dobu založení kostela. A protože náš Boleslav II. byl spřízněn se zavedeným knížetem svatým Václavem a snad, že cítil i morální spolutvůru za čín svého bratra, přidal Hájek stať o další domněvané souvislosti.

Tak jsme se v Hájkově kronice dopátrali pravděpodobně doby založení kostela, jak ji konečně potvrzuje i archeologický stavěbní průzkum.

Z Hájkovy kroniky se pokusíme vyvodit i další neznámé okolnosti související se stavbou kostela – zvolení místa a důvod jeho založení u neobyčlené krajiny.

„A když přijeli na to místo, kdež jsou někdy, vezouce tělo sv. Václava odpočívali, veliká naň přišla dřmota.“ Je to odkaz na rok 938, kdy podle legend (a jen pravděpodobných historických faktů) převáželi a mistry přenašeli tělo sv. Václava ze Staré Boleslavi do Prahy. V představách se nám ožíví stále v povědomí zjevná místními obyvateli udržovaná tradice Svatováclavské cesty, jak se na památku této události nazývala cesta z Boleslavi do Prahy. Důležitá je zmínka o místě, kde odpočívali.

Cesta z Boleslavi na prosecké návrší je dlouhá něco přes 16 km. I když to byla běžně používaná cesta mezi Boleslaví a Prahou, jistě nebyla v takovém stavu, aby vyhovovala cestě s vozem, na kterém převozili tělo sv. Václava. Jistě musel na mnoha místech pomáhat vozu na neudržované vozovce. Únavu jistě pociťovali nejen lidé, ale i v doprovodu jedoucí koně. Snad i vůz potřeboval příležitostné ošetření. Odpočinek bylo nutno zvolit ve vhodném místě – kde bylo stinné místo a voda k osvěžení, který má břídlivé a písčité. Na Prosecku, naproti má břídlivé a písčité podloží, se voda na povrchu terenu těžko udržovala. Ač je to těžko uvěřitelné, na Prosecku byla studánka, kterou připomínají i pamětníci (naposlady Václav Hora). Byla v místech u severní ohradní zdi proseckého hřbitvu kolem kostela. Místo je dosud znatelné skupinou vzrostlých stromů. To bylo zřejmě místo, kde se zastavil průvod doprovázející vůz s tělem sv. Václava. Protože po cestě bylo snad třeba prohlédnout a upravit vůz pro další cestu, byla rakev snesena

z vozu a jisté s patřičnou úctou provizorně uložena. Událost s přenesením těla sv. Václava byla jistě v okolí známá, a tak obyvatelé z okolních míst se přišli poklonit památce svatého Václava. Snad jej zasypávali květinami. I po odjezdu průvodu zůstalo toto místo v povědomí lidí, že tu odpočívá doprovod sv. Václava na jeho cestě do Prahy. Tohoto místa si lidé považovali. Ozdobili ho snad křížkem, snad i kapličkou. Ještě dlouho po pohřbení sv. Václava u Sv. Vřta sem přinášeli lidé květiny a místo považovali za posvátné. Vždyť se tu zastavil sám svatý Václav. Jinému místu v dalekém okolí se takové čti nedostalo. Kaplička byla časem v důsledku častějších návštěv zvětšená a ve vhodném čase se tu postavil opravdový kamenný kostel.

Pozorný čtenář ale bude mít věcné námítky, protože další věta v Hájkově zprávě praví: „I řekl služebníkům svým: Vřte-li kudy bližší cestu ku Praze, tudý se obraťte a pospěšte, neb mne sen velmi obtěžuje... I pospíšili jsou velmi pilně tím lesem... Když se pak měli dojíti z vrchu spusťiti, řekl kníže: „Jíž se nemohu snu obrátiti... aby snu povolil... a spal jest kníže... na místě tomto... kámen položte.“ Z toho lze vyvodit, že na místě, kde Boleslav prohlásil, že je unavený, bylo to místo, kde se zastavil a odpočíval průvod vezoucí tělo sv. Václava. Tam ale Boleslav nespál, ale jel dál. A teprve když přijeli nad svah dojíti z Proseka, si Boleslav zděmhl a po svém snu se rozhodl tam postaviti kostel. Nemohlo to tedy být u studánky, ale až dál, kam velmi pilně pospíchali. Podle toho tedy není totožné místo odpočinku u průvodu s tělem sv. Václava s místem spánku Boleslava, kde pak nechal postaviti kostel. Se záhadou o založení proseckého kostela jsme moc nepohnuli. Zato přibyla další otázka týkající se Svatováclavské a Svaté cesty.

#### Miroslav Kuranda

**ROKYTKA Zpravodaj občanského sdružení Vlastivědný klub Prahy 9**  
Redakce: Miroslav Kuranda  
Rokytka vchází jako samostatná příloha měsíčníku Devátka, vydávaného MČ Prahy 9  
Adresa redakce: Vlastivědný klub Prahy 9, městská část Praha 9, Sokolovská 324/14, 180 49 Praha 9  
tel.: +420 283 091 322, +420 606 927 223

# Rokytka

VLASTIVĚDNÝ  
ZPRAVODAJ  
Číslo 9/2015  
Ročník LIII

## Poutě a svatováclavská pouť na Prosecku

**Každoročně se scházíme na prosecké pouti. To je příležitost k zamyslení nad počátky této tradice.**

### Poutě dříve

Pout znamená putovat k určitému cíli. Společné putování lidí stejného zájmu v určité dny k významným nebo památným místům. V cílovém místě se setkávali putující z různých směrů, aby se tam zúčastnili vyřecholení a závěru společného putování. Tím bylo připomenutí a oslava události nebo osobnosti slavnostní bohoslužbou. To byl hlavní význam poutí.

Poutě i posvěcení souvisely přímo s místním kostelem. U poutí je to pochopitelné. V den oslav svatých, kterému byl kostel zasvěcen, přicházeli lidé i z širšího okolí na tuto slavnost. Dopolodne po vyzvánění zvonů šli do kostela na „hnbou“ či na „velkou“, podle toho, jak se v kterém místě nazývala slavnostní mše s hudbou a zpěváky na kruchtě a slavnostním kázáním, někdy i s pozvaným církevním hochosťátem ze sousedství. Dříve před kostelem při této příležitosti prodávali jen svateb obrázky na památku z poutí, růžence, medailonky a sošky svatých, později se prodávalo i nejrůznější oběťstvení pro návštěvníky z dáli. A shromáždili se ve větším počtu než jiný žebřáci u chrámového vchodu. Postupem doby se rozrůstal sortiment nabízeného zboží, prostor před kostelem již nestačil, stánky zabíraly stále větší plochu náměstí. K žebřákům se přidali potulní hosižáci, zpěváci a flašinetáři. V místních hospodách, kde přenocovali návštěvníci ze vzdálených míst, se již večer před poutí vyhrávalo k tanci a zábava pak pokračovala i v neděli.

Hlavním posláním poutě tedy bylo „putování k oslavovanému kostelu“. Někdy se chodilo s procesím a před kostelem bylo uvítání místním duchovním správcem, ale to jen u významných poutních míst, kterých bylo u nás nemálo. Šlo se samozřejmě psky, putovalo se. Proto se těmto událostem říkalo poutě. Zpočátku to tedy byla vylučně církevní slavnost, teprve průběh doby učinil z poutí lidovou zábavu.

### Posvěcení

V naší době bývá původní význam poutí zastíněn jejich doprovodnými akcemi, které závěr společného putování v cílovém místě provází. A navíc se poutové veselice, v něž se změnilo původní posláním poutí, kde převážovalo rozjímání a zamyslení se nad životem, často zaměňují s posvěcením.

Původně to byly slavnosti k výročním posvěcení místního chrámu, proto ten název. Výraz „posvěcení“ má tedy svůj původ ve slově „posvěcení“. Když se dokončila stavba kostela, nemohl se hned použít pro výkon bohoslužeb. Nejprve se musel slavnostním způsobem vyjmout ze světské sféry a posvěcením jej učít pro služby Bohu. Katolické kostely světi biskup a na znamení tohoto aktu jej na dvanácti místech pomazává svěceným olejem. Tato místa uvnitř kostela jsou pak na věčnou paměť označena namalovanými kříži na omítce a pod ně jsou zavěšeny svíce. Svíce se rozsvěcují jen při velkých svátcích, zejména ve výroční dny posvěcení chrámu. Tato výroční posvěcení chrámu bývala vždy velmi slavnostně připomínána. Průběh těchto slavností byl podobný jako výročí patrona chrámu, kdy



Kostel sv. Václava na Proseku

Jako u všech staveb blízkých se svým věkem tisíciletí, nemáme historické doklady o jejich založení a stavbě. Jen dedukci z různých druhotných pramenů, pořízených s větším či menším časovým odstupem, se můžeme poučit alespoň částečně o minulosti. Výklad různých autorů se však může vzájemně značně odlišovat. Záleží na použití pramenů, jejich historické spolehlivosti a způsobu hodnocení. O rozbor okolnosti založení proseckého kostela – doba vzniku, důvod postavení, zvolení místa a zakladatel – se zatím nikdo nepokusil. Hlavním důvodem byl zřejmě naprostý nedostatek hodnověrných pramenů. Pokusme se tedy poodhalit roůsku těchto dosud neobjasněných záhad.

Za základ si zvolíme Hájkovu kroniku českou vydanou v roce 1571, nalistujeme pag. 86 a přečteme si stať o založení proseckého kostela v roce 970.

Nejprve si představíme jejího autora, Václava Hájka z Libočan. Kroniku psal po důkladném prostudování historických dokladů, ke kterým měl přístup, a doplnil je vzpomínkami pamětníků. A kde se mu nedostávalo reálných podkladů, dotvořil skutečnosti podle svých představ. Podobně jako v naší době se píše heraldické pověsti, ožívají se mluhavá místa v dějinách – král Ječmínek, kouzelník Žito, loreťanské zvonyk, bratr Pa-leček aj. – stmelil Hájek skutečnost se svou vidinou, což mu klasičtí badatelé vytýkají. Ale i jím vytvořené doplňky historických záznamů vycházely a odrážely se z pravděpodobných skutečností. Rozeberme si stať o založení proseckého kostela.

Hájek přiřkl dobu založení kostela sv. Václava do částí vlády knížete Boleslava II., jak se zřejmě v jeho době ústně mezi lidem tradovalo. Tenkrát se vzpomínky předávaly jen ústně, převyprávěním událostí od generace ke generaci. Některé se časem rozplynuly a zanikly, jiné mohly přežít i vystřídaní několika generací. Tak se mohlo v lidovém podání udržet sdělení, že prosecký kostel nechal postavit kníže Boleslav II. Víc už ne.

Hájek na základě svých znalostí mohl tuto

vesnice, setkávání vesničanů z různých panství nebylo vrchnosti po vůli. Vždyť by takto mohli – Bože chraň! – snáze rozšiřovat rebelantské myšlenky. Proto mohli lidé slyšet v polovině ledna 1787 z kazatelů svých kostelů, že císařským patentem je nařizováno, aby se v Čechách slavilo jen jedno posvícení, současně, a to třetí neděle v říjnu. Jednotný termín všech posvícení by omezil cestování, protože každý chtěl být o posvícení raději doma. Zábavy v místě pak byly pod větší kontrolou než někde v sousedním panství. Protože tato posvícení byla po svátku svatého Havla, říkalo se jim havelská. Ale lid jim s hořkostí přezdíval „císařská“. Mnohde se však, v rozporu s císařským patentem, slavilo posvícení „václavské“. Na Proseku posvícení často splyvalo s poutí.

Prosecké václavské poutě byly tedy vždy radostné oslavy. Jen považte – svátek patrona kostela sv. Václava se slavil 28. září, sv. Havel, který byl nejen předělem hospodářského roku v zemědělství, ale i vnuceným dnem pro císařské posvícení, a mezi tím první neděle v říjnu, kdy byl dle tradice roku 970 prosecký kostel posvěcen – to už je někdy divotvůči k oslavám.

Byly to radostné oslavy spojené s lidovým veselím. Často bývaly tyto oslavy spojovány s ukončením zemědělských prací jako díky vzdání za úrodu.

Při posvícení následovala po slavných bohoslužbách lidová zábava. Ne tak o poutích; ty mívaly vždy duchovní ráz. Zejména tehdy, konaly-li se k památce mučedníka.

Postupem času bylo původní náboženské poslání poutí i posvícení zatlačováno jejich doprovodnými akcemi. V cefových místech poutí se poskytovalo putujícím základní občerstvení a jiná péče a nabízené suvenýry byly nejčastěji typické obrázky z poutí. Ty pak, pečlivě uschovávané, připomínaly ještě po letech našim předkům, kde všude byli na pouti a s kým se tam setkali. V průběhu let se tyto služby podobaly více a více trhům. A někdy byly trhy právě situovány do doby konání poutí.

se k němu konaly poutě. V průběhu let se tyto zvyky ustálily a někde dokonce splyvaly i pojmy poutí a posvícení. To i proto, že při pozdějších opravách či přemalbách kostelů zanikla místa označená svěcením a památka posvícení chrámu se ztrácí pod silnějším vlivem svátku patrona kostela. U proseckého kostela datum, i když jen domnělé, posvěcení kostela známe dosti dobře. Uvádí jej Václav Hájek ve své „Kronice české“ na pag. LXXXVI a následující slovy:

„... a toto posvěcování se stalo neděle první měsíce října...“

### Císařské zásahy a prosecké slavení

Vraťme se znovu k počátkům vzniku posvěcenské tradice. Výročí posvěcení chrámu se slavovalo vždy v den skutečného výročí a v následující neděli. Bude se nám zdát divné, že posvícení se snad všude slaví na podzim. Ano, skutečně. Bylo to ze dvou důvodů. Majitelé panství byli dobří hospodáři, věděli, že tato oslava s následným hodováním oslabí druhý den pracovní tempo rolníků na panských polích. Do budoucna zajistili, aby se tyto oslavy památky posvěcení chrámu konaly až po skončení sklizně, když už bude úroda pod střechou, hodovat již bude z čeho a bude na to čas. Další důvod byl, že slavnosti v jinou dobu by se nemohlo zúčastnit z okolí tolik hostů, právě pro jejich potřebu při sklizi. Oslava výročí posvěcení chrámu by tedy nebyla tak slavnostní. Proto, i když stavba kostela skončila dříve, s posvěcováním se vždy počkalo na vhodný termín.

V souvislosti s posvícením si připomenme ještě zásah do jeho slavení z nejvyšších míst: Císař Josef II. v rámci svých reforem nepomněl ani na takovou záležitost, jakou bylo posvícení. Proto, „aby zamezil nežřivené hodování, poněvadž hosté o posvícení z vesnice do vesnice zvaní začasťe mnoho dnů mimo domov tráví a tak lid venkovský od svých prací zdržován nebyl“, nařídil císařským patentem v roce 1771, aby se slavnost posvěcení chrámu konala v celé zemi vždy jen v neděli po dnu skutečného posvěcení. Ale na tom nebylo dost. Neustálé cestování o několika podzimních nedělích z vesnice do



# Letošní Prosecký podzim ovládnou slavné filmové melodie

Skvělý hudební zážitek pod širým nebem slibuje v neděli 20. září od 19 hodin v parku Přátelství originální koncertní vystoupení mladého symfonického orchestru FILMharmonie. Bude součástí programu letošního Proseckého podzimu. Záštitu nad jeho osmým ročníkem opět převzal starosta městské části Praha 9 Ing. Jan Jarolím.

## Filmová filharmonie neboli FILMharmonie

...je symfonický orchestr, který vznikl roku 2013, avšak za krátkou dobu své existence získal velkou základnu fanoušků díky svým tematickým koncertům filmové hudby. Spojuje mladé talentované hudebníky, studenty i absolventy středních a vysokých uměleckých škol. Orchester za dobu svého působení účinkoval několikrát v Praze, Hradci Králové a Ostravě. Jeho posluchači si prostřednictvím koncertů mohli připomenout nejnámější melodie westernu a fantasy filmů. Pro koncert na Proseckém podzimu si orchestr zvolil velmi zajímavý repertoár, který shrnuje několik různých žánrů. Zazní například skladby z filmů Vinnetou nebo Tenkrát na západě, přeneseme se také do Jurského parku nebo za piráty do Karibiku. Uslyšíte i několik melodií, které budou v repertoáru FILMharmonie novinkou. Dirigent Chuhei Iwasaki, ale také skladatel, houslista a sbormistr studoval hru na housle na konzervatoři Toho-gakuen v Tokiu, později pokračoval studiem na Pražské konzervatoři – obor housle a komorní hru u prof. F. Pospíšila, skladbu u prof. J. Gemrota, dirigování u prof. M. Němcové,

M. Košlera a H. Farkáče. Od roku 2013 je studentem HAMU v Praze – obor dirigování.

V roce 2010 založil svůj vlastní ansámbl pod názvem „Filharmonický orchestr Iwasaki“ a dodnes je jeho dirigentem. Od roku 2014 je šéfdirigentem orchestru Filmová filharmonie. Dále spolupracoval s různými významnými soubory, např. PKF - Prague Philharmonia, Talichova komorní filharmonie, VUS UK, Pueri Gaudentes. Od školního roku 2014/15 vede i komorní orchestr Pražské konzervatoře.

„Tímto koncertem vstupuje Filmová filharmonie do nové sezony, kterou bude opět dirigovat Chuhei Iwasaki,“ podotýká ředitel orchestru Matěj Lehár.

## Zábava pro děti

Součástí Proseckého podzimu je již tradiční program pro děti. Od 14 do 18 hodin v parku Přátelství představi široké veřejnosti svou činnost organizace z Prahy 9, které pracují s dětmi a mládeží. Těšte se na tradiční lodičky a spoustu zábavných aktivit.



Filmharmonii diriguje Chuhei Iwasaki

## Písničky na pódiu

„Křoupat zdravě dá se hravě“ – Michaela Dolinová a Milan Duchek.

Pořad písniček a soutěží o tom, jak zdravě jíst, čeho jíst více a čeho méně, začíná ve 14 hodin.

Perníková chaloupka naruby – příběh, jak byli u ježibaby šťastní, jak ztloustli a jak opět zhubli. Víte, že Jeníček a Mařenka byli u ježibaby šťastní? Mohli jíst, co chtěli – tučná a nezdravá jídla. Víte, o kolik ztloustli a kdo je zachránil? Máme pro vás křupavý příběh, písničky a soutěže, kde se děti dozvědí, jak po dobrém jídle neztloustnout a jak se ve světě chuťových lákadel pohybovat. Přijďte se pobavit. Rada: Před představením se najezte, ať se vám nesbíhají sliny! Bude to k nakousnutí.

„Hodina zpívání... s kapelou“ – Jaroslav Uhlíř.

Opravdovou hudební lahůdkou bude od 16 hodin koncertní program největších hitů, ve kterém vystupuje J. Uhlíř společně se skvělou doprovodnou kapelou v klasickém rockovém složení. Diváci se mohou těšit na nezapomenutelné písničky, které za posledních 40 let vytvořil převážně ve spolupráci se Z. Svěrákem, jako jsou Holubí dům, Severní vítr, Ani k stáru, Není nutno atd.

Prosecký podzim 2015 ukončí ve 20.30 ohňostroj a jak jinak, než na nádherné filmové melodie. <

## Program Proseckého podzimu 2015

**14–18 hodin:**  
zábava pro děti

**14 hodin:**  
Křoupat zdravě, dá se hravě – Michaela Dolinová a Milan Duchek

**16 hodin:**  
Hodina zpívání... s kapelou – Jaroslav Uhlíř

**19 hodin:**  
Filmové melodie FILMharmonie, symfonický orchestr

**20.30 hodin:**  
ohňostroj



Filmová filharmonie



# Na Proseku se koná jubilejní, již pětadvacátá svatováclavská pouť

Podzimní svatováclavská pouť patří dvacet pět let již neodmyslitelně k současnému životu dnešního Proseka, ale i celé Prahy. Letos se uskuteční 26. a 27. září.

Letošní jubilejní setkání na prosecké pouti je příležitostí k zamyslení nad počátky této tradice. První historicky doložená pouť se tu konala v roce 1609. Význam slova pouť je putovat k určitému cíli. Cílovým místem tohoto putování věřících nebyl Prosek, ale Stará Boleslav, kde byl přechováván hojně uctíváný mariánský reliéf. Slavnost roku 1609 byla obzvlášť významná, protože reliéf byl prohlášen za paládium země české. Dodnes je uložen v staroboleslavském poutním chrámu Nanebevzetí Panny Marie.

Hlavní význam poutí, které mívaly především duchovní ráz, bylo připomenutí a oslava svátku patrona kostela. Kostel na Proseku je zasvěcen svatému Václavu, našemu národnímu světcí, který provází český národ ve všech dějinných okamžicích. Jeho odkaz je platný již více než tisíc let. Právě letos uplyne 1180 let od jeho zavraždění v Boleslavi.

## Navštivte kostel sv. Václava

Letos budete mít možnost podrobně se seznámit s historií kostela sv. Václava i přilehlého hřbitova při prohlídce s výkladem Ing. Stěničky. Prohlídky se uskuteční v sobotu od 14 a 16 hodin, v neděli od 13 a 15 hodin.

V sobotu v 19 hodin při slavnostním koncertu rozezní varhany A. Bárta. Spolu s ním zahrájí W. Hofbauer na trubku a zazpívá L. Skala.



Poděkování patří ThDr. Stanislavu Prokopovi, faráři římskokatolické farnosti sv. Václava, za celoroční vstřícnost a spolupráci. Bohoslužby se v kostele sv. Václava konají v sobotu od 8 hodin, v neděli od 8, 10 a 18 hodin a ve svátek sv. Václava v pondělí 28. září v 8 a 10 hodin se sborem a v 18 hodin.

## Obnovená tradice

Tradici proseckých poutí před pětadvaceti lety obnovila městská část Praha 9. V současné době je původní, náboženské poslání poutí zastíněno pouťovou veselicí a doprovodnými akcemi. I když je jiná doba, místo a příležitost k setkávání trvá stále. V průběhu let je akce obohacována o pestrý kulturní a zábavní program. Na podiu vystupují hudební a pěvecká tělesa, profesionální i amatéřská. Diváci se mohou těšit na bohatý program.

## Přijďte se pobavit na proseckou pouť

### Sobota 26. září

- 11.00 ZUŠ Prosek
- 12.00 HOT WINGS
- 13.00 slavnostní zahájení XXV. svatováclavské pouti na Proseku a XVI. Vysočanského vinobraní
- 13.30 Slovácký krúžek v Praze
- 14.45 Příjezd sv. Václava s jeho družinou
- 15.30 Yveta Blanarovičová
- 17.00 Fešáci a Petr Martinák



### Neděle 27. září

- 10.00 Dechový orchestr Krajanka
- 12.00 Muzika Špalíček Praha a taneční soubor Mateník
- 14.00 Patrola Šlapeto
- 16.00 Michal David

## Volné prostranství za kostelem ožije historií

Uvidíte rytířský tábor, šermířské souboje SHŠ Landsknechti, zbraně, kostýmy a stany, dobové tance z období gotiky, renesance i z orientu, pohádku s obrými loutkami, hudební skupinu ARCUS a GNÓMUS, žongléra, kejklíře, tradiční soutěže pro děti, ukázky výcviku dravých ptáků, dobové stánky a řemesla.

## Zahrada TJ Sokol Prosek se již popáté promění v pohádkovou zahradu

### sobota 26. září

- DIVADLO Z PRAHU**
- 12.15 O Červené Karkulce

- 14.15 O perníkové chaloupce
- 16.15 Dlouhý, Široký a Bystrozraký

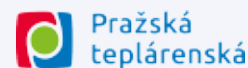
### neděle 27. září

#### DIVADLO CIRKUS ŽEBŘÍK

- 11.15 Svatováclavská
- 13.15 Loutky, které nikde nechtějí
- 15.15 Jak se peče pohádka

Pro děti jsou připravena lákadla v podobě pouťových střelnic, od kolotočů a houpaček až po strážidelné zámky, jízdu na koních a další atrakce. Pro všechny pak řada pouťových dobrot a široká nabídka zboží stánkového prodeje, vína a burčáku.

**Generálním partnerem jubilejní XXV. svatováclavské pouti na Proseku je Pražská teplárenská, a. s.**



**Poděkování za spolupráci rovněž patří těmto firmám a organizacím:**

Partneři:  
KOLEKTORY PRAHA, a. s.  
JOHNNY SERVIS, spol. s r. o.  
VISIT, spol. s r. o.  
BOBOVÁ DRÁHA PROSEK  
RESTAURACE ZLATÉ SELE

a dále:  
TJ Sokol Prosek  
Pekařství OHEIM  
Oblastní spolek ČČK Praha 9  
Městská policie Praha 9  
Policie ČR





# Fenomén Michal David

Víte, že cesta zpěváka a skladatele Michala Davida k prvním přičkám hitparád a miliónům prodaných nahrávek vedla nečekaně přes jazz? V roce 1976 založil talentovaný student pražské konzervatoře během studia jazzovou formaci „Čtyři“ a získal ocenění Hudebník roku na Pražských jazzových dnech. V té době se seznámil s producentem Františkem Janečkem a začal hrát ve skupině Kroky společně se zpěvačkou Janou Kratochvílovou. Zlomový okamžik jeho kariéry nastal, když začal zpívat.

V r. 1980 debutoval s písní Chtěl bych žít tak, jak se má, kterou i sám napsal, a na hudebním festivalu Intertalent v r. 1981 zvítězil s písní Nenapovíděj. Doslova přes noc se stal novým hudebním idolem osmdesátých let. První sólové album Michala Davida vyšlo v roce 1980 a patřilo k nejprodávanějším vůbec. Jestliže tehdy mělo Československo opravdového krále diskoték, pak jím byl právě Michal David – dlouhá řada hitů patří k nejžádanějším dodnes jako Nonstop, Discopříběh, Každý mi tě lásko závidí, Pár přátel a spousta dalších.

Michal David se prosadil nejen jako zpěvák, ale stejně úspěšně také jako skladatel.

Když v roce 2000 složil pro Helenu Vondráčkovou píseň Dlouhá noc, asi jen málokdo tušil, že se skladba stane jedním z nejhranějších hitů roku a zpěvačce přispěje ke comebacku, jaký český showbiznis nepamatuje. Ale písně Michala Davida zpívají také Lucie Bílá, Karel Gott, Bára Basiková, Ilona Csáková, Hana Zagorová a řada dalších českých a slovenských interpretů. Jeho hudba zní v divácky velmi úspěšných filmech Vítr v kapse, Láska z pasáže a Discopříběh...

V posledních deseti letech se Michal David ubírá převážně k muzikálové tvorbě. V r. 2002 se v divadle Broadway uvádí jeho první muzikál Kleopatru, který zaznamenal více jak 1200 repríz v Čechách a na Slovensku a byl též uveden v Jižní Koreji v Soulu, kde se již odehrálo více než 200 představení. Následovaly další velmi úspěšné muzikály - Tri mušketýři, Angelika, Kat Mydlář.

Michal David prodal za svou kariéru více než 3 500 000 nosičů, napsal přes 600 písní i vyprodal do posledního místa O2 arenu, což skýtá 17 000 diváků. <



## XVI. Vysočanské vinobraní

S proseckou poutí je spojeno i vinobraní zdejšího Vinařského družstva Svatého Václava na Máchalce. Letos se koná již šestnáctým rokem a začíná v pátek 25. září vinařským obřadem „zavírání hory“. Program na vinici a ochutnávka vína trvá do 27. září 2015.



Na vinici na Máchalce

### pátek 25. září

15.45 Zahájení  
16.00 „Zavírání hory“, vinařský obřad SHŠ REBEL  
17.00 Posezení při hudbě skupiny TIQUE  
19.00 Zakončení

14.00 „ČERTI NA VINICI“, dramatické vystoupení SHŠ REBEL  
15.00 Petr Sovič s O. V. J. DIXIE Liberec  
17.00 Muzika Špalíček Praha  
19.00 Zakončení

### sobota 26. září

11.00 „Otevírání hory“, vinařský obřad SHŠ REBEL  
12.00 Setkání s heligónkáři – M. Stančík a P. Kolář  
12.40 Průvod a ochutnávka vína a hroznů, setkání se starostou a radními na hlavním pódiu XXV. Svatováclavské pouti

### neděle 27. září

13.00 Country hity – H. Maršálková, M. Voborská, O. Paska  
16.00 Petr Sovič s O. V. J. DIXIE Liberec  
18.00 Zakončení

### Doprava:

bus č. 140 zastávka Kelerka – Prosecká ul., u Bobové dráhy <

## Přijďte na vysočanskou pouť!



Už popáté se ve dnech 18.–20. září 2015 koná ve Vysočanech vysočanská pouť.

Poutové atrakce Karla Helfera, stánky a občerstvení najdete u parku Podviní. Přijďte na houpačky, kolotoče, koníky, pro cukrovou vatu, turecký med, perníková srdce...  
ilustrační foto: mk

# Alternativní hodokvas vysočanský aneb šestnáct roků festivalu PODVINÍ

Open Air Festival PODVINÍ 2015 se koná ve čtvrtek 10. září od 16.30 hodin v přírodním vysočanském parku. Vstup volný.

**Lenka DUSILOVÁ + BAROMANTIKA**  
**BBP – podzemní orchestr**  
**DUNAJSKÁ VLNA**  
**PLEASE THE TREES**  
**Andrej POLANSKÝ**  
**+ Emül LANGMAN**

Začátek měsíce září patří v Praze 9 už tradičně festivalu alternativní a nezávislé scény PODVINÍ v přírodním parku ve Vysočanech. Tento festival se za šestnáct let své existence už dávno zařadil mezi kulturní tradice našeho devátého obvodu.

Letošní ročník zahájí vystoupení dvojice Andrej POLANSKÝ + Emül LANGMAN. Přestože z pódia hraje toliko viola a bicí, díky smyčkám a dalším efektům těchto dvou zvukových mágů slyšíte plnohodnotný zvuk kapely, kterému nic nechybí. Projekt je poctou Mistru Lou Reedovi a kapele The Velvet Underground. Nápadité cover verze jsou přitom skutečnou hudební lahůdkou, a to zdaleka nejen pro ctitele VU. Jejich přepracování písní legendárních VU je svěbytným hudebním dílem, které by původní autory nepochybně potěšilo. Tato „kapela“ nedávno pokrtila i své první a velmi povedené cd **CONTRACTION**, které bude na místě nepochybně k máni. Nezbyvá, než zmíněné cd i samotné živé vystoupení více než vřele doporučit!



Lenka Dusilová a Baromantika

Po melodicko-psychedelické ozvěně sametového podzemí se na scéně objeví další téměř kultovní soubor naší indie scény, a to sice uskupení **PLEASE THE TREES**. Kapela má na kontě nejen několik dost podařených alb, ale i pěknou řádku odehraných koncertů doma i v cizině. Syrový kytarový zvuk její současné podoby a pekelné taneční kreace frontmana Václava Havelky, známého i z dalších alternativních projektů, vás bezpečně nenechají nudit, natož snad usnout. Velmi slušnej nátěr.

A poté se se skřípotem otevřou dveře do historie a z nich vystoupí nejen stín, ale především skvostná hudba a písně kultovní kapely 80. a 90. let **DUNAJ**. Po letech se opět sešli pánové Ostránský a Václavek a za strojově přesného doprovodu bicích Michaely Antalové vytáhli z hrobu písně té nejlepší brněnské klasiky. Zkrátka Moravu i Čechy začalo zase oblévat beatové dunění, kterému se protentokrát říká **DUNAJSKÁ VLNA**.

A mezi mraky na to všechno skelným pohledem hledí bezedné oko legendárního dunajského pěvce Jiřího Kolšovského. S hlavou v oblacích a v troskách svého cylindru si v roztrhaných černých střevicích podupává do rytmu a jeho mrtvé rty se neslyšně pohybují, polykají vzduchem letící slova. A tam dole se v divokých i něžných vlnách valí Dunaj. Buďte u toho! Poslouchejte a tančete na písně, které si věru nezaslouží zapomnění!

Jako čtvrtí a předposlední z kapel tohoto večera se na pódium objeví pánové a dámy z podzemního orchestru **BBP**. Toto podivné hudební těleso stále ještě pracuje na novém albu **JE ČAS**, které by snad konečně v příštím roce mělo spatřit světlo světa. Veselé i smutné písně pro ty, kterým nezbyvá, než ještě alespoň chvíli pobýt na tanečním parketu života. A snad i proto zde téměř v premiéře zazní také zbrusu nová skladba **Labutě z Valdic**, věnovaná Ivanu Martinu Jirousovi, řečenému Magor.

Ta a další pohřebně-taneční evergreeny naplní večer tou podivnou melodií, na kterou tančí ti, kteří už zapoměli proč. Pojdme zapomenout a tančit pro ten okamžik, který sice jednou skončí a zmizí, ale právě teď je tady. Neboť i pomalé písně bíjí v rytmu našich srdcí. Pojdme tančit v rytmu našich posledních valčíků.

A závěr celého večera už bude patřit jen Lence DUSILOVÉ a její kapele **BAROMANTIKA**. O jedinečnosti hlasu této zpěvačky netřeba vésti dlouhé spory, vždyť ho neváhali vzít do svých služeb takové kapely jako Čechomor, Wohnout...

Prošla mnoho cest a spolupracovala s kdekým, ale teprve před pár lety v sobě našla tu pravou cestu, která nese jméno **Baromantika**. Našla ji i sama sebe. Lenka s touto kapelou už natočila a vydala dvě výborná studiová alba a jeden live koncert. A jediné slovo, kterým se dá jejich hudba charakterizovat, je **SKVĚLÁ!** Kdo nevěří, ať se přijde přesvědčit, a kdo ví a věří, přijde právě proto, aby o to nepřišel!

Nádherná tečka za šestnáctým ročníkem tohoto půvabného festivalu, který je opravdu jiný než většina ostatních a který nás hlavně teprve čeká!

Co říci více? Snad jen: Na viděnou na Podviní 2015, přátelé. dr. Otto Sep!

PS.: Na festivalu nebude mimo jiných chybět ani pojiždná prodejna **POLÍ PĚT** ([www.polipet.cz](http://www.polipet.cz)) s hudbou a literaturou, kterou jinde nekoupíte.

**www.podvini.cz**  
foto: **Otto, Konstantin, Tomáš Kačín**



Andrej POLANSKÝ a Emül LANGMAN



Podzemní orchestr BBP



# Co nového v DDM Praha 9?

Zajištění volnočasových aktivit je tradiční úkol rodičů právě v tomto období. S Domem dětí a mládeže Praha 9 vám to půjde snadno. Z nabídky čítající přes 150 kroužků a kurzů si lehce vybere celá rodina. Ke všemu můžete využít rychlé online přihlášení.

Dům dětí a mládeže, Měšická 720, Praha 9-Prosek, tel.: 286 884 456, fax.: 286 884 457, gsm.: 605 486 587, e-mail: info@ddmp Praha 9.cz, www.ddmp Praha 9.cz.

## Desítky nových kroužků

Za všechny nové kroužky představíme alespoň několik. Sporty jsme letos rozšířili o populární badminton, basket, frisbee a discgolf nebo třeba lakros. Sportovní kroužky probíhají v DDM Praha 9 v Měšické ulici i v tělocvičně gymnázia Českolipská nebo třeba v SC Praha Letňany.

Kdo holduje spíše tanci, mohl by být potěšen z FIT Dance nebo

standardních a latinskoamerických tanců pro páry.

Počítačovou gramotnost si můžete zvýšit u kurzu PC do práce. Získáte tak i mezinárodně uznávaný ECDL certifikát. Pro středoškoláky a vysokoškoláky máme PC pro studenty, rovněž z ECDL certifikátem. Kromě tradičního programování her máme novinku v programování pro web - PC tvorba webových aplikací nebo programování v Javě pro Minecraft. Pro profíky v oblasti informačních technologií nabízíme kurz Vládci IT.

Pro nejmenší výtvarníky otevíráme hravé malování – barevné ex-



DDM Praha 9

perimenty. Pro starší korálkování, graffiti a street art nebo porcelánovou dílnu. Hudební oblast obhacujeme o hru na africké bubny djembe pro individuální i skupinovou hru.

Neradi bychom zapomněli na novinky jako: Věda je zábava, Grafomotorika pro předškoláky, Dramafáček, Příroda kolem nás a mnohé další nové kroužky. Všechny je naleznete na: www.ddmp Praha 9.cz.

## Stále kvalitněji

Věříme, že pro úspěšnou práci v kroužcích a kurzech je velmi přínosné vhodné pedagogické vzdělání. Proto lektory pečlivě vybíráme a trváme na pedagogickém vzdělání.

Proč stát dlouhé fronty k zápisům? Nyní můžete pohodlně a rychle vše vyřídit online z pohodlí domova. Stačí si jen vybrat kroužek a kliknout na příslušné tlačítko. Pokud ještě nejste registrováni, nová registrace vám zabere jen chvíli. Po potvrzení ze strany DDM vám do 48 hodin e-mailem

přijde přihláška a údaje k platbě. Chcete platit kartou? Na pracovištích Prosek a Černý Most jsme zřídili platební terminály.

## Přijďte se pobavit

V neděli 13. září vás zveme na tradiční zářijovou zahajovací akci „Začínáme“. Stejně jako vloni se sekáme v parku Přátelství. A co pro vás máme letos připraveno? Mini-orientační závod, hry a soutěže, lyže v létě, aquazorbing, koloběžkový závod (kolobrnky s sebou), nafukovací skákadla, workshopy – zkuste si kroužek nanečisto. Samozřejmě i zde se budete moci zapsat do zbylých volných kroužků.

## Letní tábor s klubem Harfica

Již desátým rokem pořádali pracovníci klubu Harfica, zřizovaného městskou částí Praha 9, pro „své“ děti letní tábor.



Letošní tábor se nesl v cestovatelském duchu a náplní celotáborové hry bylo pátrání po tajemném cestovateli Trapeovi, kterého nikdy neviděl. Aby ho děti odhalily, musely postupně imaginárně navštívit různé státy světa – Japonsko, Mexiko, Řecko a Egypt – ve kterých je čekaly tematické hry a úkoly týkající se vždy dané země. Děti si tak vyzkoušely pestrou paletu aktivit - začínalo se seznamovacími hrami, následovaly různé taktické hry, v nichž musely zapojit logické myšlení i fantazii a představitelství, ale také hry a úkoly zaměřené na komunikaci, spolupráci a důvěru. Zároveň se vždy dozvěděly něco z historie a zajímavostí jednotlivých zemí. Odměnou byly dětem nejenom krásné zážitky a nová kamarádství, ale také drobné věcné dary a sladkosti, které představovaly cestovatelův poklad. Na rozdíl od předchozích let jsme letos zavítali na Rokycansko do Rekreačního střediska Svatý Štěpán v obci Cheznovice. Ubytování

jsme byli v chatkách po čtyřech osobách. V samotném areálu jsou dvě hřiště (betonové a travnaté), ohniště a asi dvě minuty chůze od areálu rybník, ve kterém jsme se koupali. Kromě koupání v rybníce byla velmi oblíbenou aktivitou také vodní válka s tzv. vodními bombami. Díky plné penzi, kterou v areálu nabízeli, jsme nemuseli trávit čas v kuchyni, ale mohli jsme ho věnovat dětem.

Při výletech jsme navštívili zoologickou zahradu, Techmanii, ve které děti letos nejvíce zaujala novinka – 3D tiskárna, a bazén v Plzni. Týden utekl doslova jako voda a většinou z nás se vůbec nechtělo z tábora vracet. A proto se už teď znovu těšíme na příští tábor s klubem Harfica a na další dobrodružství s dětmi z Prahy 9.

text a foto: **Petra Slováčková**, vedoucí klubu

## Hudební škola Yamaha vás čeká

Knoflík, kulturní a rodinné centrum, vyhlašuje zápisy pro rok 2015/2016 do hudební školy Yamaha.

### Předškolní obory:

Robátka (4–18 měsíců)  
První krůčky k hudbě 1–3 (1,5–4 roky)  
Rytmičké krůčky (4–6 let)

### Nástrojové obory:

Zpěv (od 6 let, mládež i dospělí)  
Kytara (od 8 let, mládež i dospělí)  
Elektrická kytara (od 10 let, mládež i dospělí)  
Zobcová flétna (od 6 let, mládež i dospělí)  
Keyboard (od 7 let, mládež i dospělí)  
Bicí (od 10 let, mládež i dospělí) – nový kurz

Využijte možnost vyzkoušet si lekci zdarma. Nabízíme skupinovou i individuální výuku. Informace o kurzech a zápisu: yamaha@centrumknoflik.cz, tel.: 702 009 452, www.centrumknoflik.cz.  
HŠ Yamaha, Jablonecká 724, Praha 9



# Rozšiřte řady proseckých taekwondistů

Zdvořilost, čestnost, vytrvalost, sebeovládání a nezdolný duch - to jsou zásady taekwondistů, které jsou vštěpovány proseckým členům Školy Taekwon-do Dan-Gun již po dobu 24 let.

**D**nes již prestižní oddíl s mnohaletými zkušenostmi a dostatečně velkou členskou základnou vznikl začátkem října roku 1991. Počet členů za dlouhou historii garantuje rozdělení cvičenců nejen podle věku, ale i podle technických stupňů. Uvidíte zde děti od 6 let, náctileté, ale i dospělé cvičence. Právě díky mnohaletým zkušenostem se oddíl pyšní několika stovkami medailí zahrnujících

i umístění na nejvyšších příčkách mistrovství světa či mistrovství Evropy.

Oddíl, tak jako každý rok, bude pořádát v září nábor nových členů. Zájemci všech věkových kategorií se mohou přihlásit 9. září 2015 ve vestibulu Gymnázia Litoměřická 726, Praha 9-Prosek v době od 17 do 19 hodin. Nábor dále bude probíhat do konce října. Bližší informace na <http://dangun.taekwondo.cz>. ◀



## Hledáte aktivitu pro své dítě? Přiveďte ho na basketbal

Máte děti ve věku 6–8 let? Tráví většinu času doma, třeba u počítače? Můžete to změnit. Nabízíme vám možnost zaměřit jeho zájmy i jiným směrem, třeba ke sportu.

**N**áš sportovní klub BK Prosek je především zaměřen na basketbal. Máme za sebou bohatou historii, během níž jsme dokázali vychovat i reprezentanty tohoto odvětví. Mimo vrcholového a výkonnostního sportu se věnujeme stejnou měrou i basketbalu nižších úrovní v regionálních soutěžích.

Vedle hlavního zaměření pravidelně organizujeme i jiná sportovní vyžití. Děti rádi naučíme lyžovat, jezdit na kole a třeba i plavat. Těmto radovánkám se věnujeme v rámci mimobasketbalové sportovní průpravy.

Pokud vás naše nabídka zaujala, můžete přivést své ratolesti na náborové akce, které se budou konat každé pondělí, počínaje 7. září v čase od 17.00 do 18.00 v tělocvičně gymnázia Českolipská 373 na Proseku. Případné dotazy směřujte na Michala Tahotného, e-mail: [michal@tahotny.cz](mailto:michal@tahotny.cz), případně tel.: 774 636 043. Budeme se těšit na vaši účast.

◀ Licencování trenéři BK Prosek

## SK Prosek Praha: Hledáme kluky na volejbal

Od prvních zářijových dnů startuje činnost všech mládežnických celků volejbalového oddílu SK Prosek Praha.

**V** přípravce, mladších a starších žáčích, kadetech a juniorech se naši trenéři starají o více než 80 svěřenců ve věku od 8 do 19 let. Od září 2015 přijímáme do přípravy a mladších žáků na Proseku kluky ve věku od 9 do 13 let. Pro děti (1.-3. třída) z okolí Vinoře a Horních Počernic nabízíme možnost osvojit si základní volejbalové dovednosti ve spolupracujících přípravkách v Horních Počernicích (DDM Praha 9) a Vinoři (Sokol Vinoř).

Zájemci o působení v našem klubu se mohou hlásit na tel.: 602 937 919 p. Pastrňák, e-mailem na [opastrnak@seznam.cz](mailto:opastrnak@seznam.cz) nebo získat informace na webu Volejbal SK Prosek – [www.volejbalek.cz](http://www.volejbalek.cz). ◀



INZERCE

## Místo pro vaši rodinu

Zcela nová úroveň rodinného bydlení v Rezidenci Veselská v Letňanech.

- 5 minut na metro
- v blízkosti nákupní centrum Letňany
- mateřská školka v přízemí objektu
- energetická třída B
- vysoká kvalita provedení a standardu
- kolaudace podzim 2016



REZIDENCE  
**VESELSKÁ**

[www.rezidenceveselska.cz](http://www.rezidenceveselska.cz) 733 622 922



**4 + kk**  
již od  
4,2 mil.



## Sportování na Spartě

Od září letošního roku jsou v multifunkčním objektu Aréna Sparta v Podvinném mlýně otevřeny sportovně laděné kurzy pro muže, ženy, maminky s dětmi i seniory.



Sparta Aréna nabízí sportovním zájemcům velkou halu, malé sály (např. pro judo, stolní tenis), atletický ovál, travnaté hřiště, samozřejmě je kvalitní zázemí pro sportovce i možnost občerstvení v restauraci. Součástí areálu je také parkoviště.

Od 1. září 2015 pak budou v Arénu Sparta na Podvinném mlýnu otevřeny tyto kurzy:

- Kondiční cvičení pro ženy, muže (Aréna Sparta)
- Dopolední cvičení pro maminky s dětmi
- Jak správně běhat (Atletický stadion)

- Jak se bránit – sebeobrana (Judo sál)
- Cvičení pro seniory (Aréna Sparta)
- Jak hubnout zdravě, správné stravování a cvičení

Pro otevření kurzu je třeba, aby se do něho přihlásilo minimálně 8 zájemců.

Zájemci o zářijové kurzy se mohou hlásit u Alžběty Klímkové, Association Club Sparta Praha, Sportovní areál na Podvinném mlýnu Kovanecká 2405/27, Praha 9, tel: 266 312 646, 602 214 019, e-mail: klimkova@acspartapraha.cz. Více na [www.arena-sparta.cz](http://www.arena-sparta.cz).

◀ red / foto: AC Sparta Praha

## Karate pro děti

Bojovému umění karate se může vaše dítě začít učit v každém věku, a to bez rozdílu váhy či pohlaví. Rozvíjí děti, utváří je, pomáhá jim s lepší koordinací těla.

Pokud hledáte sportovní klub vhodný pro vaše dítě, pak je to klub SK KAMIWAZA KARATE, který dlouhodobě působí v naší městské části. Zajišťuje sportovní aktivity pro stovky svých členů, kterým navíc nabízí možnost dalších aktivit, jako jsou soustředění, tábory, závody či výlety. O kvalitě klubu hovoří například působení profesionálních trenérů z řad reprezentace ČR a se zkušenostmi z mezinárodních závodů.

První tréninky si můžete vyzkoušet zcela nezávazně zdarma. Více informací naleznete [www.KARATE1.cz](http://www.KARATE1.cz), nebo na [www.kamiwaza.cz](http://www.kamiwaza.cz).



Kontaktní informace:  
SK KAMIWAZA KARATE, o. s.,  
tel.: 724 087 228.

◀ text a foto: fm

## Kdy na Spartu do O<sub>2</sub> areny

O<sub>2</sub> arena v Praze 9 změnila barvy – na modro-žluto-červenou trikoloru Sparty. Jak je známo, hokejová Sparta se po letech, kdy své zápasy hrála v Tipsport areně v Holešovicích, přesouvá právě sem.

Premiéru si Sparta odbude 11. září, kdy se od 18.30 hod. utká s Olomoucí. Úřadujícího mistra z Litvínova přivítají Pražané na svém ledě poprvé 20. října 2015 a podruhé 17. února 2016. S rivalem z Komety Brno se doma díky dohrávce 21. kola utkají dvakrát v rozmezí pouhého měsíce. Nejprve 19. ledna poté znovu hned 21. února 2016. Největší porce zápasů čeká fanoušky od 9. do 20. října 2015, kdy se spartané představí doma hned pětkrát. ◀

### Hokejové utkání Tipsport extraligy 2015/16

| Datum        | Den     | Čas   | Soupeř                    |
|--------------|---------|-------|---------------------------|
| 11. 9. 2015  | pátek   | 18:30 | HC Olomouc                |
| 18. 9. 2015  | pátek   | 18:30 | HC Vítkovice Steel        |
| 25. 9. 2015  | pátek   | 18:30 | Mountfield Hradec Králové |
| 9. 10. 2015  | pátek   | 18:30 | HC Škoda Plzeň            |
| 11. 10. 2015 | neděle  | 17:00 | HC Oceláři Třinec         |
| 14. 10. 2015 | středa  | 18:30 | HC Energie Karlovy Vary   |
| 18. 10. 2015 | neděle  | 17:00 | Piráti Chomutov           |
| 20. 10. 2015 | úterý   | 18:30 | HC Verva Litvínov         |
| 18. 11. 2015 | středa  | 18:30 | Bílí Tygři Liberec        |
| 29. 11. 2015 | neděle  | 17:00 | HC Dynamo Pardubice       |
| 6. 12. 2015  | neděle  | 17:00 | BK Mladá Boleslav         |
| 23. 12. 2015 | středa  | 18:30 | HC Vítkovice Steel        |
| 28. 12. 2015 | pondělí | 18:30 | Mountfield Hradec Králové |
| 3. 1. 2016   | neděle  | 17:00 | Bílí Tygři Liberec        |
| 6. 1. 2016   | středa  | 18:30 | PSG Zlín                  |
| 10. 1. 2016  | neděle  | 17:00 | HC Škoda Plzeň            |
| 12. 1. 2016  | úterý   | 18:30 | HC Oceláři Třinec         |
| 19. 1. 2016  | úterý   | 18:30 | HC Kometa Brno            |
| 22. 1. 2016  | pátek   | 18:30 | Piráti Chomutov           |
| 26. 1. 2016  | úterý   | 18:30 | HC Olomouc                |
| 3. 2. 2016   | středa  | 18:30 | PSG Zlín                  |
| 5. 2. 2016   | pátek   | 18:30 | HC Energie Karlovy Vary   |
| 17. 2. 2016  | středa  | 18:30 | HC Verva Litvínov         |
| 21. 2. 2016  | neděle  | 17:00 | HC Kometa Brno            |
| 28. 2. 2016  | neděle  | 17:00 | HC Dynamo Pardubice       |
| 4. 3. 2016   | pátek   | 18:30 | BK Mladá Boleslav         |
| 4. 3. 2016   | pátek   | 18:30 | BK Mladá Boleslav         |

INZERCE

NOVÁ  
ŠKOLKA  
A JESLE

NYNÍ  
AKČNÍ CENA  
ZÁPISNÉHO!

KAČENKA  
www.skolkakacenska.cz

# POHYB DĚTEM cvičí od září také v Čakovcích

Dobrá zpráva pro všechny aktivní maminky s dětmi od 3 měsíců do 3 roků. Od září 2015 můžete navštěvovat oblíbené kurzy POHYB DĚTEM také v zájmovém centru Livingston na Praze 9 v Dyjské ulici.

Jelikož se snažíme přijít za našimi malými cvičenci co nejdříve, otevíráme kurzy v novém partnerském centru. I tady si můžete od září užívat zdravého a hravého pohybu se svými dětmi. Kurzy POHYB DĚTEM mají promyšlenou metodiku, pestré a hravé lekce, ve kterých klademe důraz na zdravotní hledisko všech aktivit. Kurzy na sebe navazují a provedou

vaše děti pohybovým vývojem od 3 měsíců do 6 roků. Pomohou jim překonat všechny mezníky a zdokonalovat pohybové dovednosti. Tento rok začínáme již osmou cvičicí sezónu na sedmi místech v Praze. Těšíme se „na cvičenou“.

◀ **Katka Bílková**  
**POHYB DĚTEM**  
[www.pohyb-detem.cz](http://www.pohyb-detem.cz)  
tel.: 602 471 541



Vyberte si svoji skupinku, právě probíhá zápis do podzimních kurzů.

INZERCE

Tradice & tvořivost

Probíhá zápis dětí do soukromé montessori školky na školní rok 2015/2016. Jedinečná příležitost, jak v harmonickém prostředí rozvíjet osobnost dítěte. Kontaktujte nás a přijďte se podívat.  
[www.klubmontessori.cz](http://www.klubmontessori.cz)  
tel.: 604 708 572

**ŠÍČÍ STROJE**  
**OPRAVY A PRODEJ**

- Opravy všech značek šicí strojů a overlocků
- Revize a opravy elektrospotřebičů a nářadí

Autorizovaný servis Singer  
Klapkova 74, Praha 8, tel.: 272 773 079  
[www.singerservis.cz](http://www.singerservis.cz)

**OPTIK CVIKR**

Brýle i na předpisy všech pojišťoven.  
Jablonecká 423  
Tel.: 286 891 295  
[www.cvikr.cz](http://www.cvikr.cz)

**MASÁŽE**  
**Lenka Špinková**

Jablonecká 706/26, Praha 9 metro Prosek  
tel.: 723 339 944  
[www.masaze.spinkova.com](http://www.masaze.spinkova.com)

S TÍMTO POUKAZEM  
**10% SLEVA**

SPRÁVNĚ STANOVENÁ CENA BYTU  
ÚČINNÝ MARKETING (včetně profi foto)

**REZERVACE DALŠÍ DEN**  
PO ZVĚŘENÍ INZERÁTU

Potřebujete prodat svůj byt na Proseku? Volejte ještě dnes:  
**774 849 270**

Albina KASHKAROVA  
reální makléř

**HÁJEK-ZEDNICTVÍ-MALÍŘSTVÍ**

Provádím veškeré zednické, obkladačské, malířské, podlahářské a bourací práce odvoz sutí zajištěn. Rekonstrukce bytu, domu, nebytových prostorů.

**Mobil: 777 670 326**

**PLYNAŘ**  
**INSTALATÉR**  
**TOPENÁŘ**

MONTÁŽ A OPRAVA ROZVODŮ, PLYNOSPOTŘEBIČŮ A PLYNOVÉ REVIZE  
Vladimír Tymeš, tel.: 603 937 032

**A JE TO**  
HODINOVÝ MANŽEL

Lukáš Hostounský  
Tel.: 773 949 359  
A-je-to.cz

Po–Pá 8:00–18:00

NADSTANDARDNÍ SERVIS OD MAKLEŘE Z PROSEKA  
kromě jiného pro svoje klienty nabízím

**STĚHOVACÍ VŮZ**  
S ŘIDIČEM ZDARMA

Volejte ještě dnes:  
**774 849 270**

Albina KASHKAROVA  
reální makléř

[www.ceskydomov.cz](http://www.ceskydomov.cz)

**Babí léto**  
**U HUBATKŮ!**

NA ZAHRADĚ, V NEKUŘÁČKÉ RESTAURACI, V PIVNICI NEBO V PIZZERII!

Těšíme se na Vás!

Restaurační komplex  
Pod Pekárnami 7–9, Praha 9-Vysočany  
[www.uhubatku.cz](http://www.uhubatku.cz)

**10**  
DRUHŮ  
PIVA  
NA ČEPU





# Poslední dva luxusní byty

Užijte si babí léto v novém



Byt číslo 5B 2+KK, celková plocha 84,25 m<sup>2</sup>, včetně 21,6 m<sup>2</sup> terasy 3 474 877 Kč bez DPH

Byt číslo 12 3+KK, celková plocha 200,6 m<sup>2</sup>, včetně 117 m<sup>2</sup> terasy 4 996 485 Kč bez DPH

Smetanka to je soukromí a individualita pro ty, kteří chtějí chytré, klidné a privátní bydlení pro sebe a svoji rodinu.

K nastěhování od září 2015.

Smetanka se nachází v sousedství Jarova, na rozhraní Prahy 3 a Prahy 9, s výbornou dostupností do centra. Dřevěné podlahy i okna, výtah Schindler, prémiové německé baterie a vybavení koupelen Villeroy & Boch a luxusní italské obklady dotvářejí charakter a úroveň rezidenčního bydlení. Pokud zavoláte ihned, získáte ke každému z těchto bytů sklepni kóji, garážové stání v hodnotě 250 000 Kč a minimálně dvě venkovní stání zdarma. Celkem tedy ušetříte více než 400 000 Kč!

 Volejte +420 777 277 779

[www.usmetanky.cz](http://www.usmetanky.cz)